



ISBN: ISBN:0-657-14506-8  
Barcode/EAN: 9780657145064

Old Call #: 6010

דַּעַר רוּיִמְעַר אֶלְבּוּם



STEVEN SPIELBERG DIGITAL YIDDISH LIBRARY  
NO. 14506

# DER ROYTER ALBUM

---

**P. Novik**

*Permanent preservation of this book was made possible  
by Caryn J. Clayman  
In memory of Rebecca Clayman*



NATIONAL YIDDISH BOOK CENTER  
AMHERST, MASSACHUSETTS  
WWW.YIDDISHBOOKCENTER.ORG

NATIONAL YIDDISH BOOK CENTER  
AMHERST, MASSACHUSETTS  
413 256-4900 | YIDDISH@BIKHER.ORG  
WWW.YIDDISHBOOKCENTER.ORG

•

MAJOR FUNDING FOR THE  
STEVEN SPIELBERG DIGITAL YIDDISH LIBRARY

WAS PROVIDED BY:

*Lloyd E. Cotsen Trust*  
*Arie & Ida Crown Memorial*  
*The Seymour Grubman Family*  
*David and Barbara B. Hirschorn Foundation*

*Max Palevsky*

*Robert Price*

*Righteous Persons Foundation*

*Lief D. Rosenblatt*

*Sarah and Ben Torchinsky*

*Harry and Jeanette Weinberg Foundation*

AND MEMBERS AND FRIENDS OF THE

*National Yiddish Book Center*

•

The *goldene pave*, or golden peacock, is a traditional symbol of Yiddish creativity. The inspiration for our colophon comes from a design by the noted artist Yechiel Hadani of Jerusalem, Israel.

---

The National Yiddish Book Center respects the copyright and intellectual property rights in our books. To the best of our knowledge, this title is either in the public domain or it is an orphan work for which no current copyright holder can be identified.

If you hold an active copyright to this work – or if you know who does – please contact us by phone at 413-256-4900 x101, or by email at [cmadsen@bikher.org](mailto:cmadsen@bikher.org).





# דער רױטער אלבום

בילדער פון די רעוואָלוציאָנערן פון דער וועלט

---

---

צוזאַמענגעשטעלט פון  
פ. נאוויק

---

---

פארלאג „פרייהייט“  
ניו יארק, 1925.







# פארזאציען

פון אן אמאליקן רעוואלוציאנער, א מארטירער, א בונטאר-  
האבן זיי זיך ניט געזארגט אפצוהיטן. נאך ווייניקער זארגן זיי  
זיך צו זאמלען די בילדער פון די היינטיקע רעוואלוציאנערן,  
וואס ווילן „פארניכטן די אינסטיטוציעס פון דער ציוויליזא-  
ציע“.

דאס אייגענע בנוגע די דאטן צו די בילדער.

נאך אין איין לאנד—אין דער איינציקער ארבעטער-  
רעפובליק—ווערן אזעלכע בילדער מיט גרויס זארג געזאמלט.  
ווען ניט די זשורנאלן פון סאוועט-רוסלאנד וואלט דער אלבום  
געהאט מיט צענדליקער בילדער ווייניקער, און בילדער וויכ-  
טיקע און זעלטענע. אבער צום באדויערן האבן מיר צוליב פאר-  
שמענדלאכע סיבות ניט געהאט די מיגלאכקייטן צו קענען  
אינגאנצן אויסנוצן די רייכע ארכיוון, וואס די ד א ר ט י ק ע  
ביבליאטעקן און מוזיען פארמאגן אויף דעם געביט און אויס-  
נוצן די ארבעט פון די פאך-קינסטלער, וואס די סאוועטן מאכט  
האט געשמעלט צום דינסט פון די אינסטיטוציעס.

דאס זאלן נעמען אין אכט די וואס וועלן אין דעם אלבום  
ניט געפינען א בילד וואס וואלט דא געדארפט זיין,  
אדער וועלן זיך אנטשויםן אויף א בילד, וואס איז ניט אזוי  
נוט ארויסגעקומען.

דער דאזיקער אלבום איז, אויף ווי ווייט אונז איז בא-  
קאנט, דער ערשטער פארויז צונויפצוזאמלען די בילדער פון  
רעוואלוציאנערן פון פארשיידענע לענדער און פארשיידענע  
צייטן צווישן צוויי טאוולען. און דא זיינען באגעגנט גע-  
ווארן די געוויינטלאכע שוועריקייטן, וואס ווערט באגעגנט  
ביי פיאנער-ארבעט.

ווען מען שטייט אויף די באריקאדן, אדער ווען מען לויפט  
פון לאנד צו לאנד — פאטאגראפירט מען זיך ניט. ניט עס  
ליגט אין קאפ, ניט עס ווילט זיך, ניט מען טאר עס. אויב  
נאך א רעוואלוציאנער אדער מארטירער פון פארגאנגענע  
צייטן, אדער פון לענדער וואו רעפארטערס לויפן ניט נאך  
דעם עולם מיט פאטאגראף-אפאראטן איז פארבליבן א בילד,  
איז דאס פשוט על פי נס.

מייסמענס איז דאס א שלעכט בילד. די „השוביע“ בור-  
זשואזע זשורנאלן, וואס דרוקן זיך אויף גומן פאפיר און האבן  
צו זייער דינסט די קינסטלער פון פאך, זיינען צופיל פארנומען  
מיט אקטריסעס און מאדעס. בילדער פון רעוואלוציאנערן  
דרוקן זיי זייער ניט גערן. אדער אינגאנצן ניט. אויף וויפיל  
עס זיינען בכלל דא אזעלכע בילדער, איז זיי ניט לייכט צו  
געפינען. די ביבליאטעקן זיינען בורזשואזע אינסטיטוציעס.  
זיי האבן ביי זיך מיט פיל זארג פאררעגיסטרירט וואו מען  
קען קריגן דאס בילד פון איעדן פירשט און פרינץ. דאס בילד





ספארטאק

—71 פ. ק.

אנפירער פונ'ם אויסשטאנד פון די שקלאפן אין אלטן רוים, פיר יאר געהאלטן די רווימישע אימפעריע אין שרעק.



גאיוס גראקבום

153 פ. ק.—121 פ. ק.

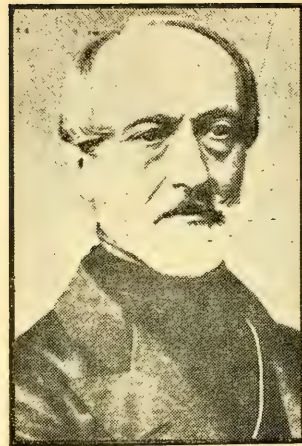
אומגעקומען אין קאמף פאר די אידייען פון זיין ברודער. פאר דעם האט ער זיך דערשלאגן געוויסע רעפארמען.



טיבעריוס גראקבום

163—133 פ. ק.

דעוואלוציאנער פון אלטן רוים, מארטירער, גע' קעמפט דערפאר, אז די ערד זאל צוטיילט ווערן צווישן די ארימע.



דזשועפא מאדוניי

1872—1805

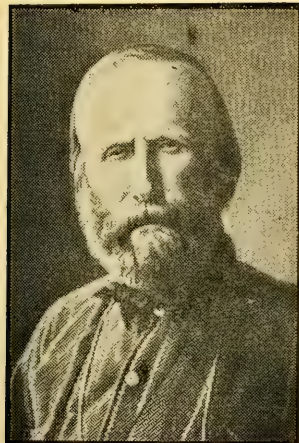
איטאליענישער רעוואלוציאנער, אנטיילנעמומען אין א ריי אויפשטאנדן און רעוואלוציעס, נע האלפן נרינדן דעם ערשטן אינטערנאציאנאלי-



זשאַרדאנא ברונא

1600—1548

איטאליענישער פריידעקער און פילאזאף. זיבן יאָר נעפייניקס נעוואַרן פון דער אינקוויזיציע. פארברענט נעוואַרן אויפ'ן שייטערהויסן.



דזשועפא גאריבאלדי

1882—1807

מוטיקער איטאליענישער פרייהייטסקעמפער באפרייט דעם לאנד פון עסטרייכישן יאָר. איינ טאליענישער פאלקסהערד.



זשיאזינמא סעראמי

—1874

איטאליענישער רעוואלוציאנערסאציאליסטישער פירער. אנטוימליסאריסם, רעדאקטירט די „אויאטיא“ איצט סעטיקער קאמוניסם.



אמאדעא בארדיגא

—1889

פירער פון דער איטאליענישער קאמוניסטישער פארטיי און אוינער פון אירע נרינדער, אינושער נער, טוער פון קאמינטערן.



מערראטשיני

פירער פון דער איטאליענישער קאמוניסטישער פארטיי און מיטגליד פון דעם אויסזיר קאמיטעט פון קא-ווינסישן אינטערנאציאנאל.





לאַיאַס קאַשױם

1802—1894

אונגאַרישער און אינטערנאַציאָנאַלער רעוואָלוציאָנער פון די פירער פון ציאַנער און קעמפער. איינער פון די פירער פון די איראָפּעאישע רעוואָלוציעס אין 1848.



מאַקסאַמי

—1924

איטאַליענישער סאָציאַליסטישער מאַרטירער. ביטער באַקעמפט די פאַשיסטן און דערפאַר פון זיי ברוטאַל דערמאַרדעט געוואָרן.







דזשיימס לאַרקין

—1879

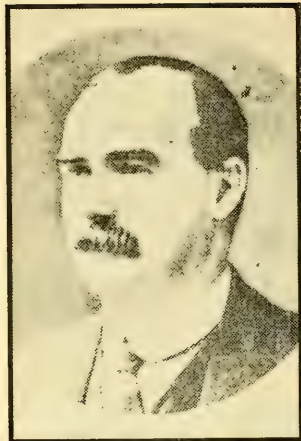
לעוואלוציאנערער פירער פון די אירלענדישע ארכעטער, פעטיק געווען אין דער אַמעריקאנער קאָנגרעססער באַוועגונג.



ראדוֹשער קױסמענט

1916—1864

אייריִשער העלדִישער פּרױהױס־קעמפּער און מאַרטירער. אויפגעהאַנגען געוואָרן דורך דער ענגלישער רעגירונג.



דזשיימס קאַנאַלי

1916—1872

פּלעגנדיקער פירער און נרינדער פון דער רע־וואָלוציאַנערסאַצ באַוועגונג אין אירלאַנד. דער טאָט פון לאַידזשאַרוזשיעהנדערסאָ רעגירונג.



מאָנאַבענדראָנאַט ראַי

—1890

האַמוניסטישער פירער פון אינדיען. אויף דעם  
3טן קאָנגרעס פון קאָמינטערן אויסגעקליבן אלס  
קאָנדידאַט אין אויספירקאָמיטעט.



יאהאַנדאַס גאַנדי

— 1869

פירער פון די אונטערריקטע מאסן פון אינדיע.  
קעמפט קעגן ענגלישן יאד. פרייהייטקעמפער  
און מאַרטיסט.



עמאַן דע־וואַלער

—1882

פירער פון דער איירישער רעוואַלוציע קעגן ענגי  
לאַנד, נעעסן אין טורמע. ערשטער פרעזידענט  
פון דער אומלעגאַלער איירישער רעפובליק.



פֿעטריק הענרי

1799—1736

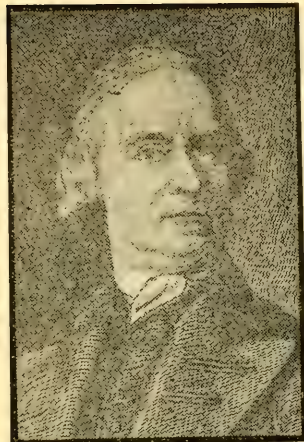
פֿיערדיקער פֿאלקס רעדנער פֿון דער אמעריקא נער רעוואָלוציע. דער ערשטער אַרױסגעטראָטן קעגן ענגלאַנד דורך אַ רעדע אין נעריכט.



טאָמאַס פּעין

1809—1787

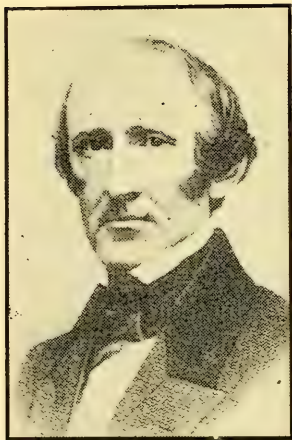
פירער פון דער אמעריקאנער רעוואָלוציע קעגן ענגלאַנד. אַנטייל גענומען אין דער פראַנצויזישער רעוואָלוציע. געקעמפט קעגן רעליגיע.



טעמיוועל עדעמס

1803—1722

איינער פון די אָנגעזענסטע און ראַדיקאַלסטע פירער פון דער אמעריקאנער רעוואָלוציע קעגן ענגלאַנד. זשורנאַליסט, פֿיערדיקער אַניטאַטאר.



ווענדעל פיליפס

1884—1811

קעמפער קעגן נענער־שקלאַפּעריי, כאַרומסטער אַראַטער. פרעוידענס פון דער „אַנטוֹסליווע־ריליגײַ". מיטזעך פּרייהייט־קעמפער.



דזשאַן בראַון

1859—1820

העלדזשער קעמפער פאַר דער באַפּרייאַונג פון די נעגערס, אויפגעהאַנגען געוואָרן פאַר זיין באַוואַקסענע אויפֿטאַטער כאַ „האַרפּעריס פּעריגײַ".



טאָמאַס דזשעפּערסאָן

1824—1743

פירער פון דער אַמעריקאַנער רעוואַלוציע, האָט געזאָגט די „דעהאַראַציע פון אומאַפהענגיקייט". דריטער אַמעריקאַנער פרעוידענס.



וויליאם ללאיד געריסאן

1870—1805

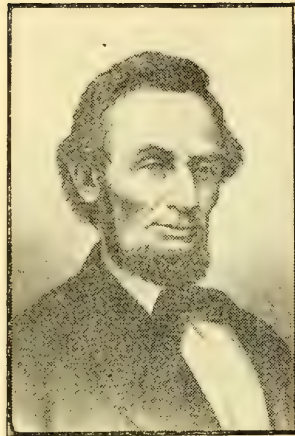
ראדיקאלער קעמפער קעגן נעגער־שקלאפעריי, נרינדער און פרעזידענט פון דער „אמעריקען אנטיסלאווערי סאסייעטי“.



ביטשער סאָן

1896—1811

פארפאסערין פון „אנקל סאמ'ס קעבין“, דער ראי־סאן, וואס האט אנגעצונדן די הערצער קעגן דער „שקלאפעריי פון די נעגער אין אמעריקע“.



אייברעהעם לינקאָלן

1865—1809

אמעריקאנער פרעזידענט, באפויער פון די נעגערס, אנטפירט צוליב דעם א בלוטיקע מלחמה מיט די דרום־שטאטן. דערמארדעט געווארן.





לואיס לינג  
1887—1864

נען דעם 11טן נאוועמבער, 1887, אויפגעהאנגען  
נעווארן. פילדן, ניב און שוואכ האבן געהראגן  
שווערע טערמינען טורמע. די אלע זיינען גע-



אלבערט פארסאנס  
1887—1848

קאנער מארטירער, וואס זיינען פארמישט גע-  
ווארן פון א לינטשינגריכט אן א שום באווייזן.  
שפיו, פארסאנס, לינג, פייטער און ענגעל זיי-



אויגוסט שפיו  
1887—1855

די פאלגנדיקע אכט בילדער שטעלן מיט זיך פאר  
א בלומיקס קאפיטל פון דעם קלאסנאמא איז  
אסעריקע. דאס זיינען די בילדער בון די שר-



סעמיועל פילדן

—1847

האט געווארפן א באמבע אויפ'ן היימארקט  
סקווער, אבער אין דער אמת'ן האט זיך דער  
אמעריקאנער קאפיטאל אפגעריכט מיט זיי פאר



געאָרג ענגעל

1836—1887

רעדנער, ארגאניזאטארס. זיי האבן געקראנן די  
ברוסאלע אורטייל'ן כלורשטס ווייל זיי האבן גע  
רופן צו פערצער, און דערפאר וואס עמיצער



אַדאָלף פֿישער

1862—1887

ווען די קעפ פון דער אנארכיסטישער באווע  
גונג צווישן די רויטשן און אמעריקאנער, שרייב  
בער פון דער „ארבעטערצייטונג" און „אלארם",





יאהאן מאסט  
1846—1906

אנארכיסטישער פירער, מעארעטיקער און פרעז  
פאנאנדיסט. געועסן אין טורמע אין דייטשלאנד,  
ענגלאנד און אמעריקע. שריפטסטעלער, רעדנער.



מיכאעל שוואך  
1853

געהאנגענע איז געווען א דעמאנסטראציע. הונד  
דערט און פופציק טויזנט מענטשן האבן די מאר  
טירער באגלייט צו זייער ברודערקבר.



אסקאר נייב  
—1850

דער אמטישעהארבעט באוועגונג, וואס האט זיך  
דא אנגעהויבן. די ליגנשעריי האט אויפגעריר  
דערט אמעריקע און אייראפא. די לוייה פון די



הענרי דושארדזש

1897—1839

פאטער פון דער אומאפיסטישער „סינגל טעקס“ באוועגונג אין אמעריקע, עראנאמיסט און פאליטישער. נעמען אן ארבעטער, א דרוקער.



אלעקסאנדער יאנאס

1912—1834

איינער פון די נוינדער און נלענענדיקסטע פון דער פון דער סאציאליסטישער באוועגונג אין אמעריקע, רעדאקטירט די „פאלקסצייטונג“.



פרידריך זארגע

1906—1827

נענעראל סעקרעטאר פון ו'טן אינטערנאציאנאל, קארל מארקס' א חבר. מארקס' בריוו צו אים "שמעון מיט ויז פאר א גרויסן ווערט."



וויליאם הייוואוד

—1869

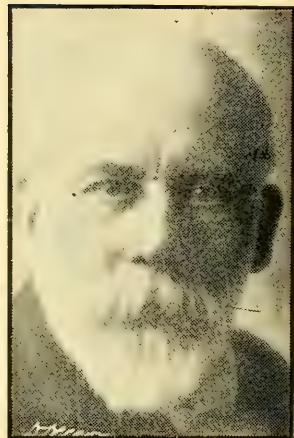
רעזידענציע-אגערער העמפער, פירער פון די א.ו.ו. און דהי א.ו.ו. נעקראטן נש יאר טורמע בעת דער מלחמה. אנטלאפן קיין רוסלאנד.



יודושין וויקטאר דעבס

—1855

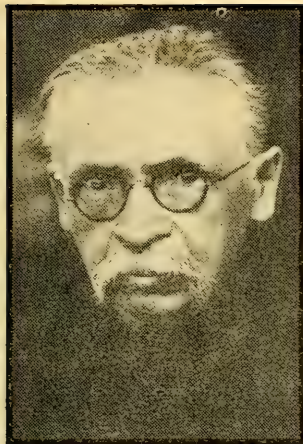
רעזידענציע-אגערער וועסטראן, פירער פון באדן סטריק אין 1892, נעקראטן 10 יאר טורמע בעת'ן קריג, אויף דער עלטער פארבליבן מיט די נעלע.



דעניעל דעליאן

1842—1914

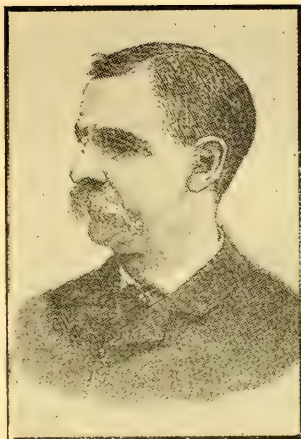
אומראפראמיסלאכער רעזידענציע-אגערער פירער פון דער ארבעטער-באוועגונג אין אפעריקע. דער קאפ פון דער ס. ל. א. פ.



מאָרים ווינשעווסקי

—1837

ערשטער אידישער אַרבעטערדיכטער, וועמעראָן פֿון דער אידישער אַרבעטער באַוועגונג. אין 1924 נעמאָכט אַ פֿריאַומפֿירייזע איבער רוסלאַנד.



עדואַרד בעלאמי

1898—1850

אַמעריקאַנער ראַמאַניסט, פּאַרפּאַסער פֿון סאַ ציאַליסטיש-אַוטאָפּיסישן בוך "אין הונדערט יאַר אַרום", איבערזעצט אויף פֿיל שפּראַכן.



דוד עדעלשמאָ

1892—1866

פּאַפּולערער אידישער אַרבעטער דיכטער, אַנאַרכיסט. פּאַרפּאַסער פֿון די לידער "מיין צואַה", "מיר ווערן נעהאַטט און נעטריבן", א. א.



וויליאם ז. פאָסטער

—1881

פירער פון דער ווארקערס פארטיי פון אמעריקע, ארגאניזאטאָר פון שטאַלינסטרויק אין 1919, גרינדער פון די טרייד יוניאָן ער. לינס.



דזשאַן ריד

1920—1887

אָמעריקאַנער קאָמוניסטישער פירער, איינער פון די גרינדער פון קאָמינטערן, נעשטאַרבן אין מאַסקווע, אין סאַמע מיטן קאָמיקער טעטיקייט.



מישאַרלו רומענבערג

—1882

פירער און סעקרעטאַר פון דער ווארקערס פארטיי פון אמעריקע, דריי מאל פארמישט געווארן צו פיל יארן טורמע.





דזשיימס מעקלאפלין

—1869

רעוואלוציאנערער פירער פון די מיינערס אין נאווא סקאשיא, קענעדע, קעמפס קעגן דער רע־אקציאנערער מאשין, פאר'משפט נעווען צו מורמע



„מוטער דזשאָנס“

—1831

אלטע פייערדיקע קעמפערין צווישן די קוילן נרעכער אין אמעריקע-אידיאיש אן אנהענגערן פון שטרענגן סרייריוניזאניזם.



אלעקסאנדר הָוואַב

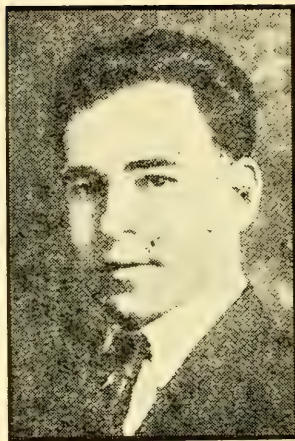
רעוואלוציאנערער פירער פון די קוילן-נרעכער אין אמעריקע. קעמפס קעגן דער רעאקציאנערער פארם פון סרייריוניזאניזם.



בארטאלאמעא וואנצעמי

—1888

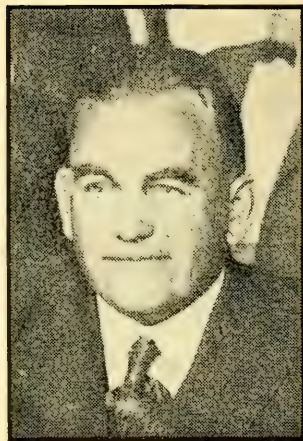
ארעסטירט צוואנצען מיט סאה'ה אויפ'ן אייניק נעם בלבול. זיכרנליכט און שריפטשטייער, טוער צווייטן די איטאליענישע איבעטער.



ניקאלא סאקקא

—1890

רובן פון אפעריהאייטן קאפיטאליזם און פון ווילסאןס פאנראפען אויף „רויטע". ווערט נע האלטן אין טורמע פאר מארדבלבול.



טאמאס מוני

רובן פון מלחמה פאמרוואיזום, פאר'טשפט נע ווען צום טויט אויף א באמבעבלבול אין סאך פראנצוישע, האליפארניא.

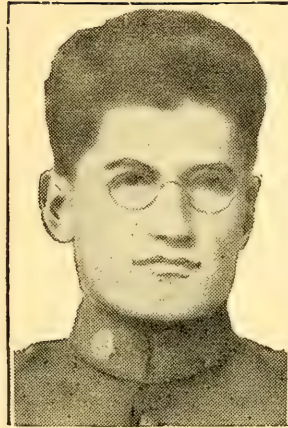




דושעק לאנדאן

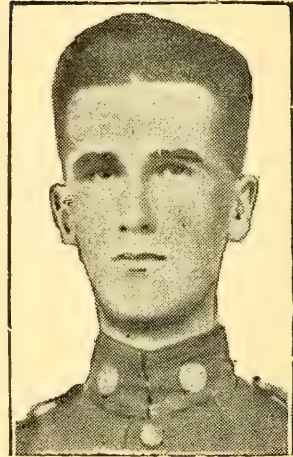
1916—1876

בארימטער אסעריקאנער ארכעטער שריפטשטעלער, סאציאליסט. נעקעמפט מיט זיין פעדער קעגן דער איצטיקער ארדנונג.



וואלמער טרומבאדאָר

פאר'טשפט געווארן צוזאמען מיט קראוטיץ אין 1925. זייער פראצעס אין דער ערישטער האמוניסט'טישער פראצעס אין דער אסעריקאנער ארמיי.



פאול קראומש

געקראגן 40 יאר טורמע פאר האמוניסט'ישער פראפאגאנדע אין דער ארמיי. נאך שארפע פראצעסן אין די "טראף פארביטן אויף 3 יאר.



וואלטיש-איוואנאוו

—1925

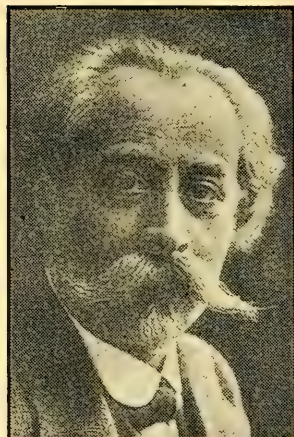
בולגארישער קאמוניסט, ברוטאל דערמארדעט  
נעווארן פון דער צאנקאווי-ענירונג צוואמען טים  
סאסן אנדערע קאמוניסטן.



קאלאראן

—1876

בולגארישער קאמוניסטישער פירער, סעקרעטאר  
פון אויספירקאמיטט פון קאמוניסטישן אינטער-  
נאציאנאל, פארטרעטער פון די באלקאן לענדער.



געארני קירקאן

1865—1910

נלענצנדיקער פירער פון דער בולגארישער ק. פ. א.  
ארגאניזאטאר, זשורנאליסט, אויסגעצייכנטער  
רעדנער, דעפוטאט אין פארלאמענט.



מינקעלצוויי

1925—

בולגארישער קאמוניסט, ברוטאל דערמארדעט  
נעווארן פון דער צאנקאוורדענירונג אין דער  
איינענער צייט וואס יאנקעלצוויי.



מארקא פרידמאן

1925—

העלדישער פירער פון די קאמוניסטן אין בול  
נאריע. עפענטליך אויפגעהאנגען נעווארן פון  
דער צאנקאוורדענירונג.



יאנקעלעוויטש

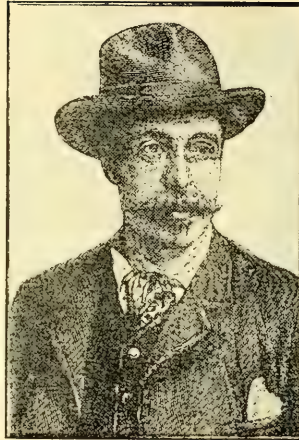
1925—

בולגארישער קאמוניסט, ברוטאל דערמארדעט  
נעווארן. זון פון מאקעדאנישן רעוואלוציאנער,  
וואס מ'האט דערמארדעט אין סערקיי (1903).



עמיל ווערהארן  
1855—1916

דער רויטער זשעניע, בעלגישער דיכטער פון ארבעט און רעוואלוציע. צופעליק דער'הרניעט: געווארן פון א צוג אין פראנקרייך.



זשאן וואלדער  
1855—1896

איינער פון די גלענצדיקסטע און איבערנענע-כנסטע מוער פון דער בעלגישער סאציאליסטי-שער באוועגונג. זשורנאליסט און ארגאניזאטאר.



צעזאר דע-פאפע  
1841—1890

איינער פון די גרינדער פון ערשטן אינטערנא-ציאנאל און פון דער ארבעטער באוועגונג אין בעלגיע. שריפטסטעלער און פראפאגאנדיסט.

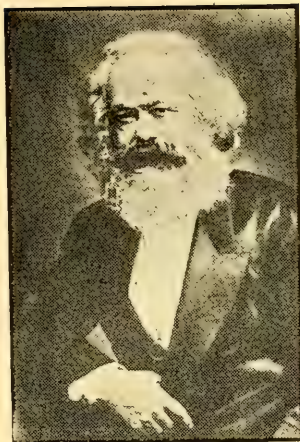




פערדינאנד לאסאל

1864—1825

בלענצענדיקער סאציאליסטישער פירער. נרינדער פון דער דייטשער ארבעטערבאוועגונג. פילאזאף, עקאנאמיסט, יוריסט, שריפטשטעלער, אראטאר.



קארל מארקס

1883—1818

נביא פון אלועגמלאכן ארבעטערקלאס. פאטער פון וויסנשאפטלאכן רעוואלוציאנערן סאציאליזם. האט אנגעצייכנט דעם וועג פאר א נייער עפאכע.



פרידריך ענגעלס

1895—1820

פארפאסער פון „קאמוניסטישן מאניפעסט“ (מיט מארקס'ן), נרינדער פון ערשטן אינטערנאציאנאל, חבר און מיסקעמפער פון קארל מארקס.



געאָרג הערױעג  
1875—1817

רעוואָלוציאָנערער דייטשער דיכטער, שטעלט זיך אין 1848 בראש פון באַוואַפנטע אַרבעטער. פאַר פאַסער פון „און דו אַקערסט און דו זייסט“.



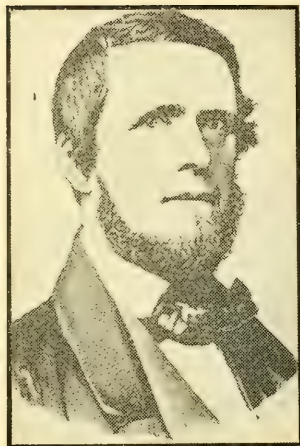
פֿרידריך לעסנער  
1900—1825

ליטלנדי פון גענעראַלראַט פון ערשטן אינסער נאַציאָנאַל. הייסער אַנהיינגער און פריינט פון מאַרקס' אַ טיידער.



פֿערדינאַנד פֿרילעגראַט  
1876—1810

דייטשער רעוואָלוציאָנערער דיכטער, מיטדע ראַקסאַר פון קאַרל מאַרקס' „נייע רהיינישע צייט טונג“ אַנטויל גענומען אין רעוואָלוציע פון 1848



ווילהעלם ווייטלינג

1871—1899

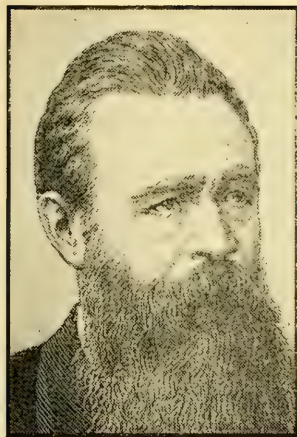
ערשטער דייטשער קאמוניסט, א שניידער, פאר פאסער פון א קאמוניסטישער בראטור נאך אין 1832, און נרעסערע קאמוניסטישע ווערק.



יאָהאַן יאַקאַבי

1877—1895

דייטשער סאציאליסט און פאליטיקער, איינער פון די אנטווענסטע פירער פון דער רעוואלוציע ציע אין יאר 1848.



יאָהאַן בעקער

1886—1899

דייטשישווייצארישער קעמפער. פירער פון דער רעוואלוציאנערער ארמיי פון כארן בעת דער דייטשער רעוואלוציע פון 1848.

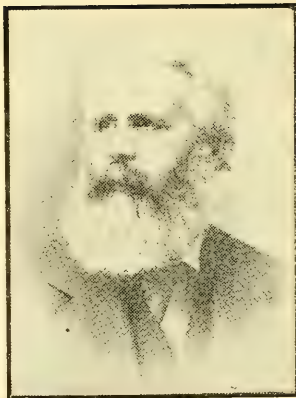




ווילהעלם וואלף

1864—1869

איינער פון די ערשטע דייטשע סאציאליסטן,  
זיך באטייליקט אין דער רעוואלוציע פון 1848,  
מיטגעארבעט מיט מארקס און ענגעלס.



יאזעף דיצעגן

1888—1897

דייטש־אמעריקאנישער סאציאליסטישער מועד,  
פילאזאף, רעדאקטירט דעם „סאציאליסט“  
אין ניו יארק און די „זיכאנער“, ארבעצייטונג.



משה העם

1875—1882

איינער פון די ערשטע סאציאליסטן אין דייטש  
לאנד, געארבעט צוזאמען מיט „אכארי“, באַ  
גרינדער פון דייטשן „פילאזאפישן סאציאליזם“



ווילהעלם ליבקנעכט

1826—1900

גלענצנדיקער רעוואלוציאנער סאציאליסטישער פירער, גרינדער פון דער דייטשער סאציאליסטישער שער באוועגונג, פארייסטישער שרייבסטערער.



אויגוסט בעכעל

1840—1913

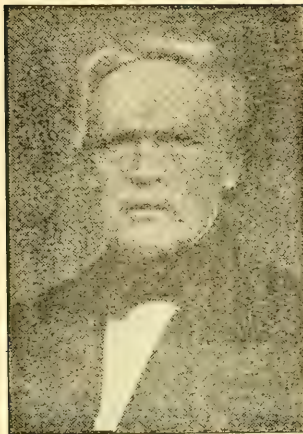
איינער פון די גרינדער פון דער דייטשער סאציאליסטישער באוועגונג, פירער פון אינטערנאציאנאלן נעווען און ארבעטער, א מאַטער.



פאול זינגער

1844—1911

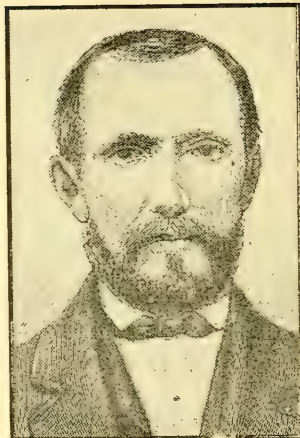
איינער פון די באדייטנדסטע בויער און פירער פון דער דייטשער סאציאליסטישער באוועגונג, גלענצנדיקער ארגאניזאטאר, פארטייפארזיצער.



געאָרג דעמלער

1886—1804

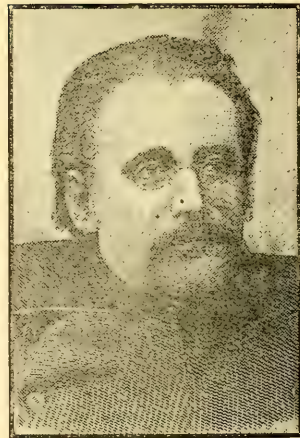
איינער פון די ערשטע אנגעזעענע פירער פון דער דייטשער סאציאליסטישער באוועגונג, זיך באטייליקט אין דער רעוואלוציע פון 1848.



מעאָדאָר יאַרק

1874—1830

איינער פון די גרינדער פון לאסאלס "ארבעטער פארטיי", און שפעטער, מיט ליבקנעכט און בעבל, גרינדער פון דער ס. ד. פ.



יאָהאַנעס וועדדע

1890—1843

דייטשער ארבעטערפאָעם, רעדאקטאר, וויכטיגער סאציאליסטישער מוער פון דער דייטשער פארטיי אין צייט פון סאציאליסטן-געזעץ.



פראנין מעהרינג

1919—1846

דויטשער סאציאליסטישער דענקער, היסטארי קער און זשורנאליסט. רעוואלוציאנערער סארק סיסט. פירער פון די „ספארטאקיסטן“.



ראזא לוקסעמבורג

1919—1871

נלענצנריקע קעמפערין און דיינקערין, פירערין פון לינקן פלינג אין זימן אינטערנאציאנאל. דער סארדעס געווארן אין זעלבן סאגן וואס ליבקעמט.



קארל ליבקנעכט

1919—1871

מוטיקער רעוואלוציאנערער פירער, העלדישער קעמפער קעגן מיליטאריזם. פירער פון די „ספארטאקיסטן“. ברוטאל דערמארדעט געווארן.





גוסטאוו לאנדאווער

1919—1870

רעוואלוציאנערער פירער פון בייערו, בילדונג קאמיסאר פון דער בייערשער סאוועטן-רעוועניונג. ברוסאל דערמארדעט געווארן.



קורט אייזנער

1919—1867

בלענצענדיקער רעוואלוציאנערער פירער, פריע פריע פון דער בייערישער סאציאליסטישער רעדירונג, ירושלים-עלער, דערשאסן געווארן.



יעוונעני לעווינע

1919—

פירער פון דער סאוועטן-רעוואלוציע אין בייערו, בלענצענדיקער ארגאניזאטאר, זשורנאליסט. דער שאסן געווארן ביים פאלן פון סאוועטן-מאכט.





געאָרג לעדעכור

—1850

אלטער דייטשער רעוואַלוציאָנערער סאָציאַליסט.  
כעכעליס' אַ חכר. מיטהעלפער פון קארל ליב  
קנעכט אין ספּאַרטאַקוס־אויפֿשטאַנר.



ערנסט טאלער

—1894

דייטשער קאָמוניסטישער דראַמאַטורג, אַנטייל  
נענומען אין דער בייערשער סאָוועט־רעוואַלוציאָנע, אַפֿגעוועסן דערפֿאַר פֿינף יאָר טורמע.



עריק מיזאַם

—1878

רעוואַלוציאָנערער דויכטער, מיטגעאַרבעט מיט  
דער בייערשער סאָוועט־רעוואַלוציאָנע און אַפֿגעוועסן  
איבער פֿינף יאָר אין טורמע.



רומ פישער

—1895

פירערין פון דער דייטשער קאמוניסטישער פארטיי אין מיטגליד פון אויספירקאמיטעט פון קאמינטערן. דעפוטאטקע.



טהאלמאן

—1886

פירער פון דער דייטשער קאמוניסטישער פארטיי, פרעזידענט קאנדידאט אין די וואלן פון סראנפארס-ארבעטער. 1925.



קלארא צעטקין

—1856

העלדישע דייטשע רעוואלוציאנערקע, אינטערנאציאנאלע קאמוניסטישע פירערין. רעדאקטירט די „נלייכהיים“.



סען קאזשאנא

—1858

יאפאנעזישער קאמוניסטישער פירער, מיטגליד פון קאמוניסטישן אינטערנאציאנאל און איינער פון זיינע גרינדער.



בנגוריון שמעראל

—1888

פירער פון דער טשעכאסלאוואקישער קאָל־וניס טישער פארטיי, רעדאקטאר, מיטגליד פון אויס פיר קאמיסעס פון קאמינטערן.



יאהאן הום

—1415

באהעמישער מארטירער, רעפארמער פון פופצנטן יארהונדערט. פארברענט געווארן אויפ'ן שיי סערהויפן פאר זיין קאמף קעגן פאנאטיזם.



וויקטאר אדלער

1918—1852

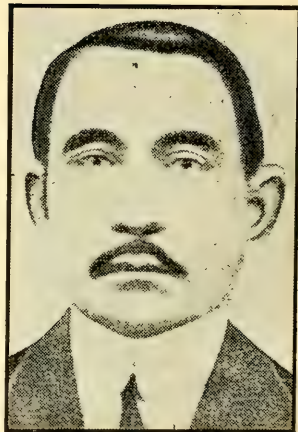
נרינדער פון דער עסטרייכישער סאציאליסטישער  
כאווענונג און פירער פון אינטערנאציאנאל.  
געווארן א פאטריאט כעת דער מיליטא.



דמיטרי טוצאווויטש

1914—1881

געוואלדיגער פירער פון דער סערבישער  
ארבעטער-כאווענונג, פון דער באלקאנישער סאצ.  
פערעראציע, אומגעווען אויפ'ן ילאכטפעלד.

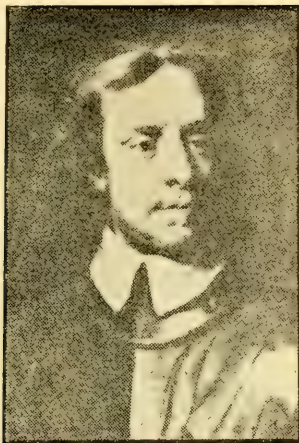


מוניאט-מען

1925—1866

פאטער פון דער טינישער רעוואלוציע, דאך  
מאר. אין 1921 אויסגעקליבן געווארן פרעזי  
דענט פון טיני. נרינדער פון דער פאלקס-פארטיי.





אליווער קראמוועל

1658—1599

פירער פון דער ענגלישער רעוואלוציע, האט גע  
לאזט קעפן דעם קעניג מאטארלו I, גענעבן ענני  
לאנד די ערשטע פרייהייטן.



טהאמאס מאר

1535—1478

פארפאסער פון בוך „אוטאפייע“, געקעמפט אין  
ענגלישן פארלאמענט קעגן הענריך דעם 8טן און  
איז דערפאר געקעפט געווארן.





וויליאם מאַריס

1800—1848

ענגלישער סאציאליסט, דיכטער און דעקאראַר  
ציאָנסקינסטלער. גרינדער פון „סאשעליסם ליג“,  
פאַרפאַסער פון דאָס „ניום פּראָס נאָרווהער“.



מאַמאַס הוד

1815—1799

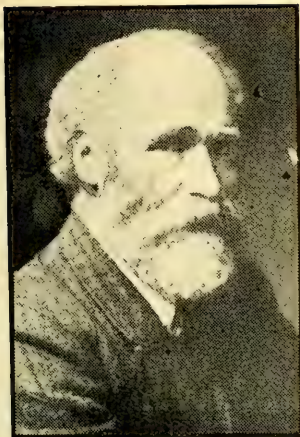
באַליבטער ענגלישער פּאָלקסדיכטער, פאַרפאַסער  
פון „דאָס ליד פון דעם העמד“, און אַנדערע אַר  
בעטערלידער.



ראָבערט אָווען

1818—1771

דער ערשטער פון די „אוטאָפּיסטן“, די פאַר  
פאַטערס פון דעם וויסענשאַפֿטליכען סאציאליזם.  
יעשאַפן קאָמוניסטישע קאָלאָניע אין אַמעריקע.



קיר הארדי

1915—1856

גרינדער פון דער ענגלישער „אינרעפענדענט לייבאר פארטי“, פירער פון אינטערנאציאנאל. אנטהויבן ארבעטן צו 7 יאר אין די קוילן גרובן.



עלענארא מארקס

1898—1853

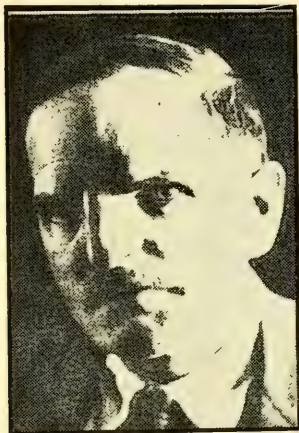
אינסטע און באנאכטסטע טאכטער פון קארל מארקס. איינע פון די ערשטע אקטיווע טוער פון דער סאציאליסטישער באוועגונג אין ענגלאנד.



היינדמאן

1922—1842

פירער און גרינדער פון דער "כריטיש סאשיע" ליסט פארטי, (איצט קאמוניסטישע). בעת דער מלחמה אויסגעשלאסן געווארן פאר פארטריאטיום



דושיימס סמוואַרט

פירער פון דער ענגלישער האמוניסטישער פאר  
טיי אין ענגלאנד און דעלעגאט צום האמוניס  
טישן אינטערנאציאנאל. אן ארבעטער.



אַרטור מאַקאנין

—1880

פארווער פון דער ענגלישער האמוניסטישער  
פארטיי און מיטגליד פון אויספיר־האמיטעט פון  
האמוניסטישן אינטערנאציאנאל. אן ארבעטער.



סאַמסאן מאָן

—1856

האמוניסטישער סוער פון ענגלאנד, מיטגליד פון  
אויספיר־האמיטעט פון האמיטערן. אלטער רעי  
וואו ציאנערער ארבעטער פירער.



בערעק יאָסעלעוויטש

1800—

אידיש־פוילישער פרייהייטס־העלד, הויפט פון דעם אידישן רעניטענט אין קאָסמאָשקאָס אַר מײַ, זײַ אויסגעצײכנט ביים פארטיידיקן וואַרשע



טאדעאוש קאָסמאָשקאָ

1817—1754

פוילישער פרייהייטס־העלד, זײַ באַטייליקט אין דער אמעריקאנער רעוואָלוציע, פירער פון פוילישן אויפֿשטאַנד קעגן רוסלאַנד אין 1794.



יאָזע ריזאַל

1861—1896

פיליפּינער דיכטער, פרייהייטס־קעמפער און סאַר טירער, נרינדער פון דער פרייהייטס־באַוועגונג אין די פיליפּינען.



לעאָן יאַניכעס־מישקא

1867—1919

נרינדער פון דער פוילישער ס. ד. און גלענצני  
דיקער פירער. מיטגעארבעט מיט לוקסעמבורג'ן  
אין דער דייטשער באוועגונג. ערמארדעט געווארן



יודיאָן מאַרכלעווסקי

1866—1925

לייטנדיקער נייסט פון דער פוילישער קאמוניסטישער  
מישער באוועגונג, מארקסיסטישער טעארעטיק  
קער און ארגאניזאטאר.



א. וואַרסקי

פוילישער קאמוניסטישער פירער. איינער פון  
די נרינדער פון דער פוילישער סאציאליסטישער  
באוועגונג. שריפטשטעלער.





דאמבאל

האמוניסטישער פירער, געווען פאר'משפט צום טויט, אויסגעלייזט געווארן דורך דער סאוועט'ן רעגירונג. געווען דעפוטאט אין סיים.



בראנימיר גראסער

—1912

גלענצנדיקער פירער פון „בונד“ אין פוילן. אויף זיין נאמען עקזיסטירן פיל ארבעטער-קלובן אין פוילן און רוסלאנד.



פעליקס קאז

—1864

איינער פון די עלטסטע פוילישע סאציאליסן און אנגעזענער טוער פון קאמינטערן. פיל יאר אפ'געקומען אויף קאטאנע און פארשיקונג.



וועטשאַרקעוויטש

1925—

פוילישער אפיציר, דערפארדעט געווארן צוואַי מען מיט באניכטן, ווען מהאַט זיי געפירט קיין רוסלאנד צום אויסקייטן.



כאַזימקיי

1925—

פוילישער אפיציר, פאר'מישט פאר קאמוניסטן יעדער טעטיקייט, ברטאל דערפארדעט געווארן פון א פוילישן פאליציאנט



לאַנצאָטטי

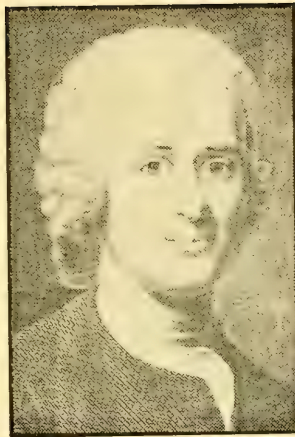
פוילישער קאמוניסטישער דעפוטאט, פאר'מישט צום טויט דורך דער פוילישער רעגירונג, פאר ביטן אויף לעבנסלענגלאכע געפענגניש.



גאבריעל מיראבאָ

1790—1749

איינער פון די ערשטע גלענצנדיקסטע פירער פון דער גרויסער פראנצויזישער רעוואלוציע, דער גרעסטער אראטאר פון זיין צייט.



זשאן זשאק רושאַ

1778—1712

פילאזאף און דענקער, האט צונישט געלאזט די ציוויליזאציע, זיין אירייע וועגן פאלקסהער שאפט איז געווען די פאז פון די יאקאבינער.



פראנסוא וואלמער

1778—1694

פראנצויזישער קעמפער קעגן פאנאטיזם, אלוויי ביקער שריפטשמעלער, דענקער און פילאזאף, געהאלטן שאפן דעם באדן פאר דער רעוואלוציע.



זשאן פאל מאראט

1793—1743

איינער פון די דיקטאטארס פון דער נרויסער פראנצויזישער רעוואלוציע, רעדאקטאר, דער שטאכן געווארן פון א קאנטררעוואלוציאנערקע,



MARQUIS LAFAYETTE

מאקסימיליאן ראבעספיער

1794—1758

באדייטענדיקסטער פירער און דיקטאטאר פון דער נרויסער פראנצויזישער רעוואלוציע, הויפט פון קאמיטעס פאר געזעלשאפטלאכע זיכערקייט.



דאנמאן

1791—1759

איינער פון די זיילן פון דער נרויסער פראנצויזישער רעוואלוציע, פפולערער פאלקסמריבון, אויגעקומען אין קאפף מיט ראבעספיער'ן.



אנשוין סאָנ-זשיסט

1794-1767

איינער פון די הויפטפירער פון רעוואלוציאנערן טריבונאל אין די לעצטע סטאדיען פון דער נרתי סער פראנצויזישער רעוואלוציע.



פראנצוא באבעק

1797-1760

איינער פון די לעצטע פירער פון דער גרויסער פראנצויזישער רעוואלוציע, ארגאניזירט דעם אויפשטאנד קעגן דער דירעקטאריע.

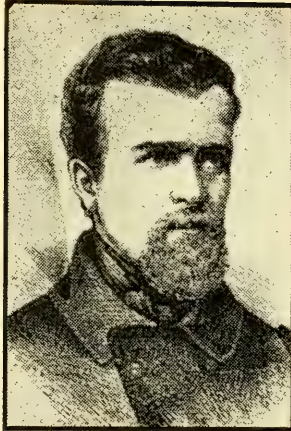


קאמיל דעמולען

1794-1760

פיערריקער זשורנאליסט און פאלקספאעט פון דער גרויסער פראנצויזישער רעוואלוציע. דער ערשטער גערופן דאס פאלק צום געווער.





אלעקסאנדער אלבער

1805—1815

פאריזער ארבעטער, פירער פון דער רעוואלוציע אין 1848, מיטגליד פון דער צייטונגליכער רעניי רונג, פארשיקט צוליב'ן יוניאויפשטאנד.



ארמאן באַרבעס

1870—1809

פראנצויזישער סאציאליסט און רעוואלוציאנער, יארגלאנג אפגעזעסן אין טורמע צוליב זיין האמף קעגן לואי פיליפ און נאפאלעאן דעם 3טן.



פיער בעראנזשע

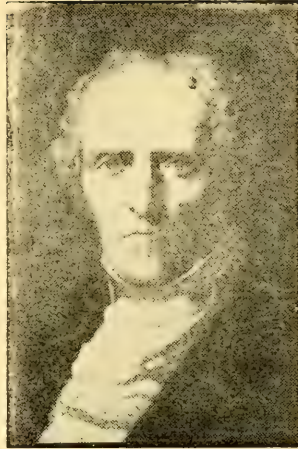
1857—1790

פראנצויזישער דיכטער און רעוואלוציאנער, נע נומען אנטויל אין פאריזער יוליאויפשטאנד און אין דער רעוואלוציע פון 1848.



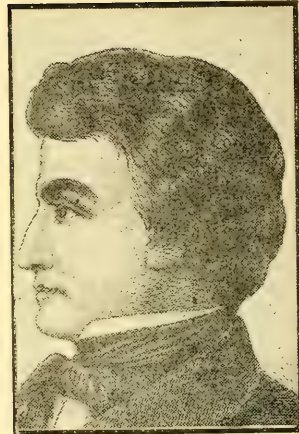
מען סימאן  
1825—1760

איינער פון די דענקער „אוסאפיסטן“, פארפאסער פון א ריי ווערק, וואס האבן געהאלפן לייגן דעם פונדאמענט פאר'ן סאציאליזם.



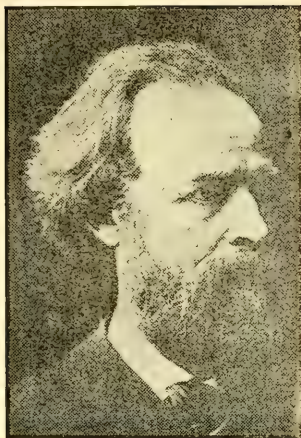
שארל פרייע  
1837—1772

איינער פון די פארפאסערס פון סאציאליזם, די אוטאפיסטן. האט פרובירט איינפירן סאציאליזם דורך קאמפראמיסיע קאמונעס.



לואי בלאך  
1881—1811

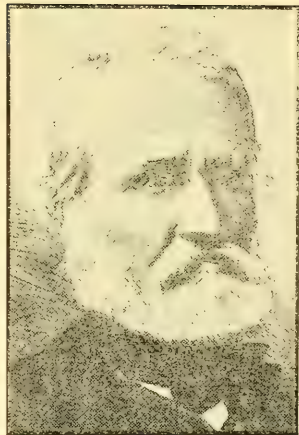
פירער פון דער פראנצויזישער רעוואלוציע אין 1848, מיטגליד פון דער צייטווייליקער רעגירונג, אנגעזענער עקאנאמיסט.



עליוע רעקלין

1830—1905

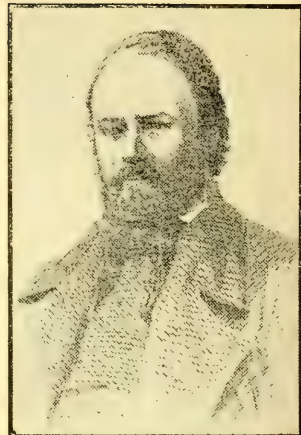
אנארכיסט, אנטויליגעסער אין דער פאריזער קאמונע, נעלערנסער, נעהראגן א טויט-אורטייל, פארביסן אף שטענדיקער ארויסזיהונג.



לואי אוגוסט בלאנקי

1803—1881

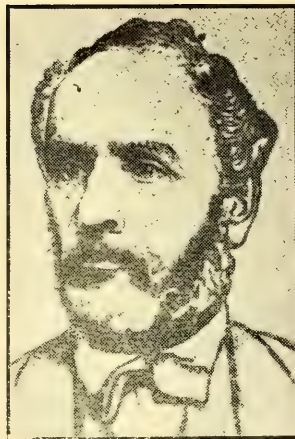
מוסיקער פראנצויזישער רעוואלוציאנער. פירער פון די אויפשטאנדן אין 1830 און 1848. נשמה פון פאריזער קאמונע. נישאפן דעם „בלאנקיסם“.



פיער זשאזעף פרודהן

1809—1865

אפאסטאל פון אנארכיסם, עקאנאמיסט, שרייבט שטעלער און פילאזאפ. פארפאסער פון „די פיי לאזאפיע פון ארימקייט“, א. א.



ל. זש. דעלעקלויז

1871—1860

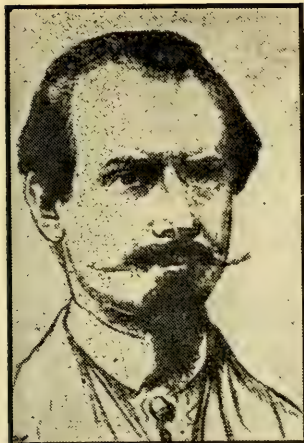
אויסערן קאמיסאר פון דער פאריזער האמונע און  
איינער פון אירע שענסטע פירער. אומעקומען  
אויף די באריקארן



לואיז מישעל

1905—1833

העלדין פון דער פאריזער קאמונע, אַננעפירט  
מיט אַ רענימענט, וואס האט זיך געשלאגן מיט  
די „ווערסאלער“ קאנסרעוואַלוציאַנערן.



יאראַסלאַוו דאַמבראַווסקי

1871—1835

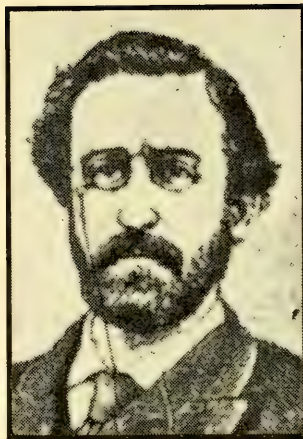
הויפט־קאמאנדיר פון דער ארמיי פון דער פאָ  
ריזער קאמונע, באַנאָנען זעלבסטמארד אויף  
דער באַריקארע.



ג. נ. ראסעק

1871—1844

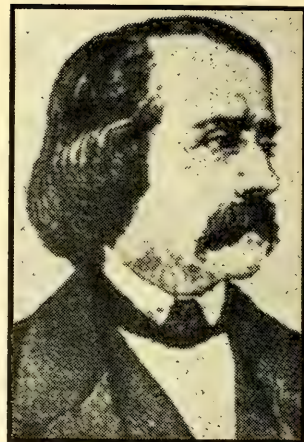
העלדישער מארטירער פון דער קאמונע, קריגס  
קאמיסאר, גלענצנדיקער אנפירער פון דער פאר  
טיידיקונג פון פאריז. הינענריכטעט



שאול פערער

1871—1846

איינער פון די הויפטפירער פון דער פארווער  
קאמונע, פארויצער פון „קאמיטעט פאר געזעלי  
שאפטלאכע זיכערקייט“. פארטירער.

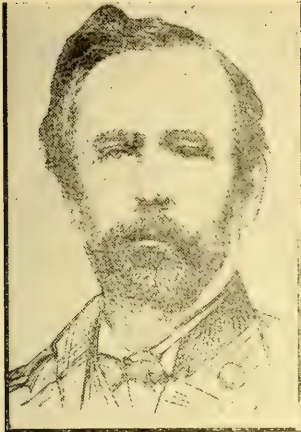


זש. ב. מילער

1871—

מיטגליד פון דער קאמונע, זשורנאליסט, מיט  
ארבעטער פון דער „מארסעליווע“, דערשאסן  
געווארן נאך'ן פאלן פון דער קאמונע.

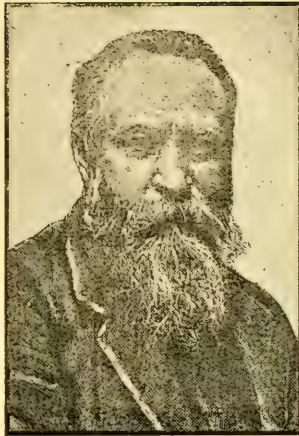




גומטאוו קלוסערע

1823—1900

מיטגליד פון דער קאמונע, גענעראל, מיטגעאר  
בעס מיט באקונין, זיך אויסגעצייכנט אין אפע  
ריקאנעם בירגערקריג.



בענוא מאלטאן

1841—1893

מיטגליד פון דער קאָמונע, איינער פון די אר  
ניזאטארן פון ערשטן אינטערנאציאנאל, רעדאק  
טירט סאציאליסטישע צייטונגען. אן אריבער-



פעליקס פיס

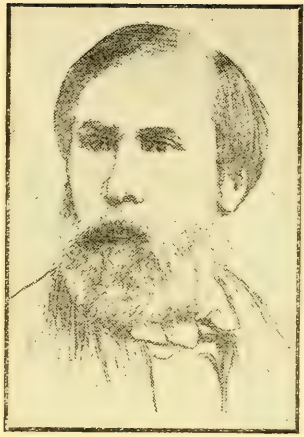
1810—1889

פראנצויזישער רעוואלוציאנער, איינער פון די  
ראדיקאלסטע טוער פון דער פאריזער קאמונע.  
איינטייל גענומען אין דער רעוואלוציע פון 1848



פאסקאל גרוסע  
1845—1900

אויסערן קאמיטאר פון דער פאריווער קאמונע, זשורנאליסט. אין פארשיקט געווארן דורך דער קאנסרעוואציאנערער רעגירונג.



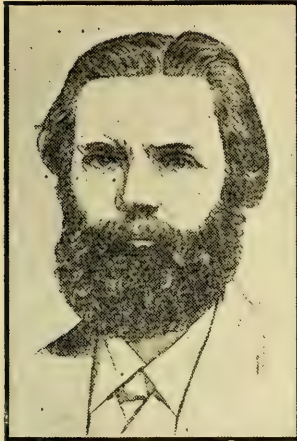
נאמבאן  
1871—

מיטגליד פון קאמיטעט פאר געוועלשאפטלאכע זיכערקייט. ברוטאל דערמארדעט געווארן אין מיטן גאס נאכ'ן פאלן פון דער קאמונע.



אדאלף אססי  
1840—1886

מיטגליד פון דער פאריווער קאמונע. פארזיצער פון פאריווער צענטראל קאמיטעט. טוער פון ערשטן אינטערנאציאנאלי.



זשיוול וואללעי

1885—1833

פירער פון דער קאמונע, שריפטשטעלער, ארויס  
געגעבן סאציאליסטישע צייטונג. פארשיפט נע  
ווארן צום טויט פון די „ווערסאלער“. אנטלאפן.



יודזשין ווערלען

1871—1839

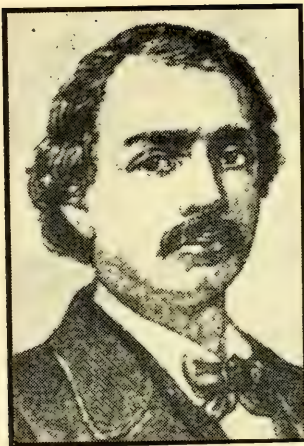
איינער פון די טעטיקסטע טוער פון דער קאמו  
נע, און פון די גרינדער פון ערשטן אינסער  
נאציאנאל. ברוסאל דערמארדעט געווארן.



קורנע

1871—

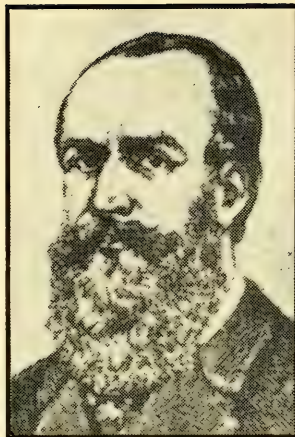
טוער פון דער קאמונע, מיטגליד פון קאמיטעט  
פאר געזעלשאפטלאכע זיכערקייט. דערמארדעט  
געווארן פון די „ווערסאלער“.



פּראַנסאַ ווערמאַרעך

1871—

טעטיקער קעמפער און פירער פון דער קאמונע, נעגרינדער די ערשטע פראנצויזישע סאציאליסטישע צייטונג, נעפאלן אויף די באריקארן.



ניססאַן פינאַס

1871—1888

מיטגליד פון דער קאמונע, איינער פון די פירער פון דער רעוואלוציאנערער נואיריע. נעפאלן אויף די באריקארן.



נוססאַו קורבעם

1877—1819

פראנצויזישער רעוואלוציאנער, מאלער, פארוי צער פון דער קאמיסיע איבער קונסט און מוזיק אומס בא דער רעגירונג פון פאריזער קאמונע.



קאמונאר 3

ברעטער פון די טרונעס אין לאשעוו, די גרינע סקווערן וואס זיינען פארוואנדלט געווארן אין בעת עלמי'ס, וואו ס'האט ביינאכט פון די פרי



קאמונאר 2

פרענט די נאסן פון פאריז, די מיטראליעעזן פון די קאזארמעס פון לאבא, דעם לוקסעמבורגער גארטן, די 'אמאנער בערג, די פארכלומיקסע



קאמונאר 1

נעמט אראפ די היטלען! איר וועל ריידן וועגן די העלדן פון דער קאמונע! וויפיל זיינען זיי געווען? ווער קען איבערצייילן?





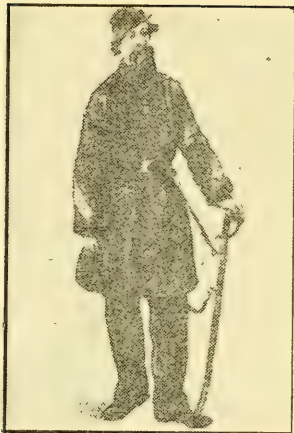
קאמונאר 4

שע קרוים ארויס געקענט הערן ווי א באגראַ  
בענער גוססט.  
כלום איז געווען סייכווייז. דאס וואסער פון



קאמונאר 5

דער מענע איז רויט געווארן. די קערפערס פון  
די דערמארדעטע האבן זיך געוואלנערט אויף  
די נאסן אויף א שטח פון סווינסער קוואַראַט



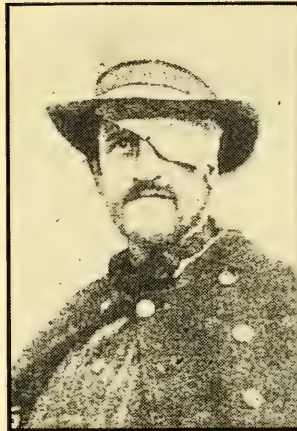
קאמונאר 6

מייל, איין קערפער איבער'ן אנדערן. די רעדער  
פון די ווערסאלער האַרמאָטן זיינען ביי די  
אָסן געווען אַרומגעקלעפּט מיט בלוט און מאַרד



קאמונאר 9

בירגערניס פון פאריז, אייניקלאר פון די פרוי  
ען פון דער רויסער רעוואלוציע, זעלכע זיינען  
אסאל אין נאמען פון פאלק און פון גערעכטי



קאמונאר 8

נעהויערע יאספע. — א ר ס ר א ר נ ו  
א י ו ״ ד י ״ ק ר ב נ ו ת פ ו ז ד ע ר  
ה א ס ו נ ע ״.



קאמונאר 7

ווי מיט בלאטע. אין פארלויף פון פומען טען  
האט טען געקוילעט אן א טיפסט. פאריז אין  
פארוואנדלם געווארן אין איין גרויסע, אומ



קאמונאר 12

לויט'ן באפעל פון די וואס האבן פריער אפגע  
געבן פארזיך די פרייסן און איצמער ווילן זיי פא  
רין אומברענגען?



קאמונאר 11

לאזן אז נויט זאל אונזערע קינדער מאכן פאר  
אונזערע שונאים, אז פאטערס זאלן גיין קעגן  
קינדער, אז א ברודער זאל הרגענען א ברודער.



קאמונאר 10

קייט אוועק קיין ווערסאל און האבן פון דארטן  
געבראכט לואי דעם 16טן 1 וועלן מיר, פראנץ  
צווייטע פאפעס, ווייבער און שוועסטער, דער



קאמונאר 15

נאך זאלן זיי זיך אויך דערשלאגן פרייהייט.  
 (פונ'ס אויסרוף פון "א גרופע כירנערינס", דעם  
 11טן אפריל, 1871, פארז.)



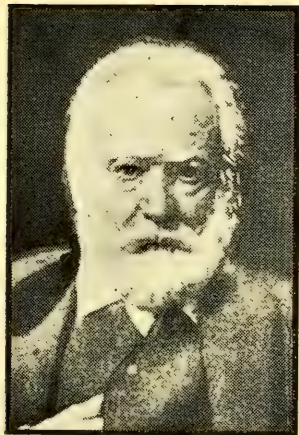
קאמונאר 14

אין אויפגעשטאנען—די אויגן פון דער נאנעער  
 ציוויליזירטער וועלט זיינען געווענדיג אויף פא-  
 ריז, אלע קוקן אויס אויף אונזער זיג, כרי דער



קאמונאר 13

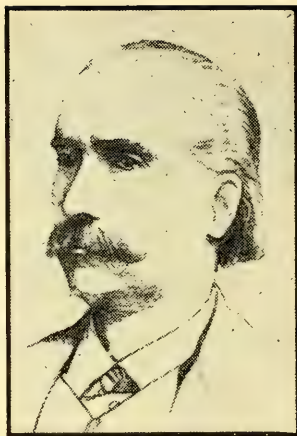
כירנערינס! עס איז אָנגעקומען די אנטשיידני  
 דיקע שעה! מען דארף פארענדיקן מיט דער  
 אלטער וועלט. זעט: ניס נאך פראנקרייך אהין



וויקטאר הונג

1885-1802

איינער פון די גרעסטע פראנצויזישע ריכטער, פרוהייטיקעמפער, פארשיקט געווען אפ 20 יאר פאר ארויסטרעטן קעגן נאפאלעאן דעם 3טן.



אנטיאן ארנארד

1871-

איינער פון די אויסערן-קאמיסארן פון דער קא" מונע און פון אירע אקטיווסטע טוער. דערמאר דעם געווארן פון די "ווערסאלער".



קאמונאר 16

107 טויזנט קרבנות—אזוי האט זיך די גרויס ברויטשואיע נוקם געווען פאר דער גמאנאטלא" כער רעוואלוציע". (ע. ליסנארע).

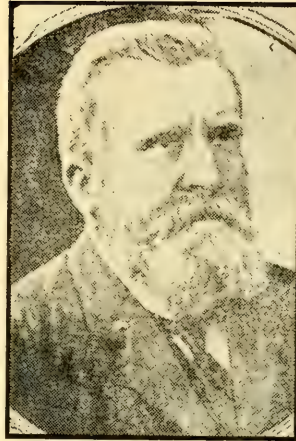




פאול לאפארג

1911—1842

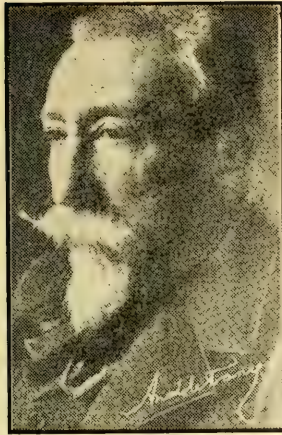
אקטיווער טוער פון ערשטן אינטערנאציאנאל  
און פון דער פאריזער קאמנע. פארפאסער פון  
„דעם רעכט אויף פויקליכט“, א. א.



זשאן זשארעם

1914—1859

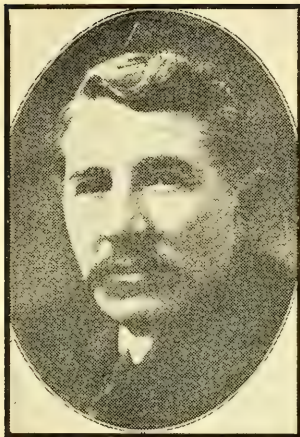
אינטערנאציאנאלער סאציאליסטישער פירער,  
פאליטיקער, היסטאריקער און בארימטער ארא  
טאר. דערשאסן נעווארן ביים אויסברוד פון קריג.



אנאטאל פראנס

1925—1844

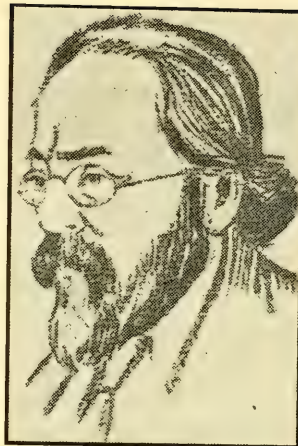
איינער פון די גרעסטע פראנצויזישע שריפט  
שטעלער, רעוואלוציאנערער דיינקער, קאמוניסט,  
פארפאסער פון א נאנצע ריי בארימטע זוערק.



מארסעל קאַזענעבאָגן

—1869

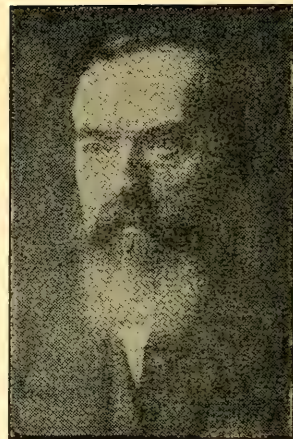
פירער פון דער פראנצויזישער האמוניסטישער פארטיי. פראפעסאר פון פילאזאפיע, ליטנליך פון אויספיר־קאמיטעט פון קאמינטערן.



שאַרל ראַפּאָפּאָרט

—1865

האמוניסטישער פירער, שריפטשטעלער, מיטגליד פון צ. ק. פון דער פראנצויזישער קאמפארטיי, רעדאקטאר פון "להומאניטע".



פּערנאַנד לאַריאַ

אלטער פראנצויזישער האמוניסט, פירער פון לינקער פראקציע אין צימעררוואלד, איינער פון די נרינדער פון דער פראנצויזישער קאמפארטיי.



ישאק סאדול

פראנצויזישער קאמוניסט, געווען מיליטעריאפי  
טאן, פאר'שפט צום טויט פאר אריבערגיין צו  
די באלשעוויקעס, איצט פריי.



אנדריי מארטי

—1889—

פראנצויזישער קאמוניסטישער פירער, ארנאני  
זירט דעם אויפשטאנד פון די מארסאן אויף די  
פראנצויזישע קריגסטייפן ביי אדעס.



אנרי בארכוים

—1874—

איינער פון די היינטיקע באדייטנדסטע פראנץ  
ציווישע שריפטשטעלער, בארימט פאר זיינע רא  
סאנען, וואס שילדערן די מחמה, קאמוניסט.



ליניאן

פארטרעט אין קאמוניסטישן אינטערנאציאנאל  
די נענערס פון דער טייל אפריקע וואס ווערט  
אונטערריכט פון די פראנצויזן.



וויציאן-קימורע

—1892

איינער פון די פירער פון דער קאמוניסטישער  
פארטיי פון פראנקרײך, דעפוטאט פון פאריז  
אין פראנצויזישן פארלאמענט.



לואי סעליע

איינער פון די פירער פון דער קאמוניסטישער  
פארטיי פון פראנקרײך, דעפוטאט, פארטרעטער  
אין קאמוניסטישן אינטערנאציאנאל.



קוסינעץ  
—1882

פילענדישער קאמוניסטישער פירער. דאקטאר פילאזאף. מיטגליד פון אויספירקאמיטעט פון קאמוניסטישן אינטערנאציאנאל.



איוואן ראכיצ  
1920—1887

איינער פון די גלענצנדסטע פירער פון דער פילענדישער ק. פ. און פון די נרינדער פון קאמינטערן. ברומאל דערמארדעט געווארן.

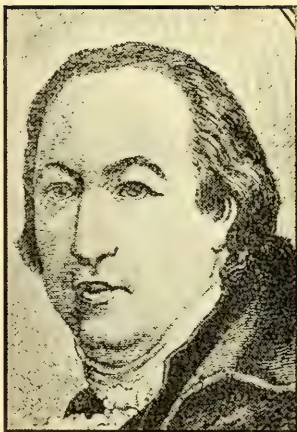




קאָנראַט ריליעווי

1826—1795

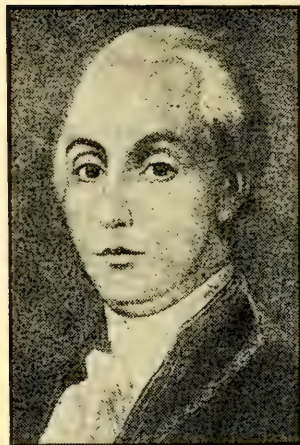
איינער פון די ערשטע רוסישע רעוואלוציאנערן, די דעקאבריסטן, פאעט און שריפטשטעלער. נע שטארבן א סוים פון א מארטינער.



ניקאָלאַי נאַוויקאָוו

1818—1744

פאר'שפט געווארן צום סוים דורך יעקאטעריי נא'ס רעגירונג אלס פאליטישער פארברעכער. אפגעקומען 15 יאר אין שליסלבורג.



אַלעקסאַנדר ראַדיטשיקאָוו

1802—1749

ערשטער רוסישער רעוואלוציאנער, שריפטשטע לער, פאר'שפט געווען צום סוים דורך דער רעגירונג פון יעקאטערינא דער צווייטער.



פאוועל פעסטער

1826—1792

פירער פון די „דעקאבריסטן“. זיין פראגראם פאר ערד און פרייהייט האט געטראגן א סאציאל-ליסטישן כאראקטער.



מיכאאיל בעסטוזשעוו-ריומין

1826—

איינער פון די פירער פון מיליטערישן דעקאבר-אויפשטאנד, אין 1825, אויפגעהאנגען געווארן אין פעטראפאולאווער פעסטונג.



פיאטר קאכאווסקי

1826—1798

איינער פון די פירער פון די „דעקאבריסטן“. אויפגעהאנגען געווארן צוזאמען מיט פעסטעל, רילעיעוו, סראוויאוו און בעסטוזשעוו-ריומין.



ניקאלאי אנאניעו

1877—1813

רוסישער פאעט, מיטקעמפער פון אלעקסאנדער הערצען. נעווען ארעסטירט און פארשיקט אין אויסלאנד מיטגעארבעט אין הערצ'נס „קא'אקאל“



אלעקסאנדער הערצען

1870—1812

רוסישער רעוואלוציאנער, שריפטשטעלער און דיינקער. זיינע ווערק האבן געהאלפן שאפן די עפאכע פון דער „נארדנאיא וואליא“.



סערגעי מוראוויץ-אפאסטאף

1826—1796

איינער פון די העלדן פון מיליטערישן דעקאכר אויפשטאנד ווען ניקאלאי דער ערשטער אין ארויף אויפ'ן סראזי-אויפגעהאנגען געווארן.



ניקאלאי מיכאילאָווסקי

1842—1904

פילאָזאָף און פובליציסט, מיט זיינע שריפטן סיטעווירקס אויפצורודערן די רוסישע געזעלשאַפט, שאַפן אַ באַנער פאַר סאָציאַלע ענדערונגען



וויסאַריאָן בעלינסקי

1810—1848

רוסישער פילאָזאָף, קריטיקער און הומאַניסט. געהאַט אַ סאַרקאָ איינפלוס אויף דער יונגער מיט זיינע סאָציאַליסטישע אירייען.



ניקאלאי טשערגנישעווסקי

1823—1889

רוסישער רעוואָלוציאָנער, עקאָנאָמיסט און קריטיקער. מחבר פון סאָציאַליסטיש־דראַמאַטישן בוך „מיטאַ דיעלאַט?“, אַנגעשריבן אין טורמע.





פיאָטער קראַפּאַטקין

1842—1921

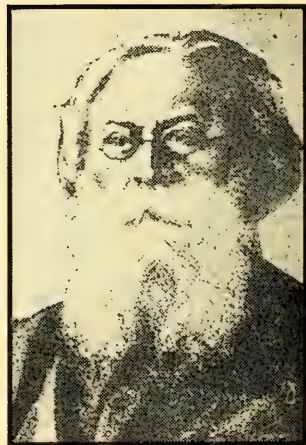
רעוואָלוציאָנער, אנאַרכיסטישער מעאַרעטיקער, און פאַרפּאַסער פֿון וויסנשאַפֿטלאַכע ווערק. נעבן שטאַמם פֿון דער צאַרישער משפּחה די „ריורקס“



מיכאַאיל באַקונין

1814—1876

„דער נביא פֿון צעשטערונג“, אַנאַרכיסט, אינעם טערנאַציאָנאַלער רעוואָלוציאָנערער פּירער, דעם קער און שריפֿטשטעלער.



פיאָטער לאַווראָוו

1823—1900

לייטנדיקער נייסט פֿון דער רעוואָלוציאָנערער באַוועגונג אין רוסלאַנד אין פּאַריזן יאַרהונדערט, שריפֿטשטעלער און פּילאַזאָף.

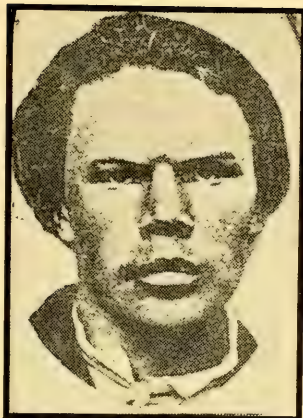




דמיטרי קארסקאזאוו

1866—1843

האט מיט זיין נימעלונגענעם ישאס אויף אלער  
סאנדער דעם צמן אנגעהויבן א יטורמישע רעווא-  
לוציאנערע עפאכע אין רוסלאנד.



ניקאזאוי ריסקאזאוו

1881—

געווארפן די ערשטע באשע אויף דער קארעטע  
פון אלעקסאנדער דעם צמן. אויפגעהאנגען געווארן  
צוזאמען מיט פערזאנליכע א. א.



איגנאזאוי גרינעוויצקי

1881—1856

מיט א באשע דערהרנעם אלעקסאנדער דעם  
צווייטן (ד'טן מערץ, 1881) און איז אליין טויט  
לאך פארוואנדעט געווארן.



ניקאלאי קיבלאטשימש

1854—1881

רעוואלוציאנער, בעמיקער, הויפט פון דער באטבן  
האבראטשע פון „נארדנאיא וואליא“  
אויפגעהאנגען געווארן.



סאפיא פערזאזנסקאיא

1854—1881

ראמאנטישע פיגור פון דער רוסישער רעוואלוציע  
ציע האט ארגאניזירט דעם נאנצן אטענטאט אויף  
אלעקסאנדער דעם צטערן. אויפגעהאנגען געווארן.



אנדרעי זשעליאבאוו

1850—1881

בלענדיקער טער פון דער „נארדנאיא וואליא“  
פון דער קאפ פונם קרייז רעוואלוציאנערן.  
וואס האט דער'הרג'עט אלעקסאנדער דעם צטערן.



ניקאָלאַי סאַבלין

1881—

אַנטיילנעמער אין דעם מאַרראַטענטאָם אויף אַלעקסאַנדער דעם 2טן. זיך דערשאַסן ווען ס'איז אים נעקומען אַרעסטירן. פּאַעט.



העסיע העלפּמאַן

1883—1885

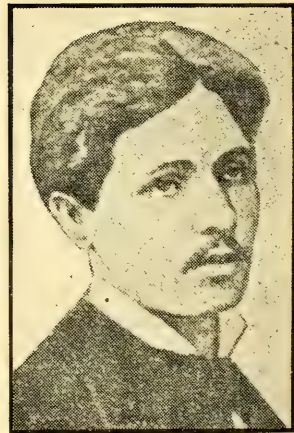
אידישע העלדין פון דער אונטערערדישער רע־וואַלוציאַנערער באַוועגונג אין רוסלאַנד. זיך באַטייליקט אין מאַרד פון אַלעקסאַנדער דעם 2טן.



טימאָפּעי מיכאַילאַוו

1881—

אויפגעהאַנגען צוזאַמען מיט פּעראַווסקאָיאַ, זשע־ליאַבאַוו, קיבאַלמיטש און ריסאַקאָוו פאַר דער מאַרדן אַלעקסאַנדער דעם צווייטן.



אנדריי פרעסניאק

1880—

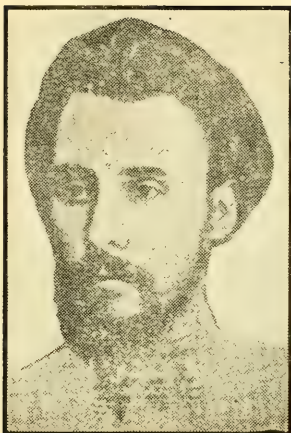
רוסישער רעוואלוציאנער, נע'מטשפט געווארן אין „פראצעס פון די 16" סעראריסטן. אויפגעהאט גען געווארן פערצאוויליאונסקער פעסטונג.



אלעקסאנדער אוליאנאָוו

1887—1888

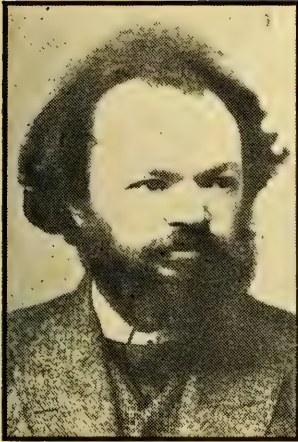
רעוואלוציאנערטעראריסט, פראפאגאנדירט, לע' ניו'ם עלטערער ברודער. אויפגעהאנגען געווארן אין טיליסעלבורגער פעסטונג.



אלעקסאנדר קוזיטקאווסקי

1880—

רוסישער רעוואלוציאנער, נע'מטשפט געווארן אין „פראצעס פון די 16" סעראריסטן. אויפגעהאט גען געווארן פערצאוויליאונסקער פעסטונג.



סערגעי סטעפניאק

1805—1852

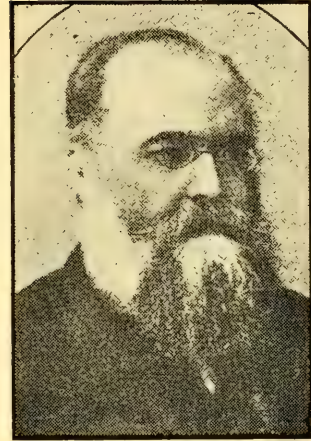
איינע פון די יענסטע פיגורן פון דער „נארד נאײַא וואליא“, רעוואלוציאנער און שריפטמען דער „פארפאסט“, דאס אנטערערדישע רוסלאנד.



ס. באַרדינא

1883—1853

איינע פון די ערשטע רוסישע רעוואלוציאנער קעס. הויפטפירער אין „פראצעס פון די 50“ (1877). געהרגען צען יאר האסערנען.



הערמאן לאפאטין

1918—1845

העלדישער און טיכטיקער האנספיראטאר פון דער „נארדנאײַא וואליא“, טוער פון 17טן אינטער-נאציאנאל, געזעסן 21 יאר אין „שליסבורג“.





לייב קאהן־בערנשטיין

1889—

רעוואלוציאנער, פירער פון דער סטודענטמאכא  
וועגונג, פארטיקט נעווארן צוויי מאל, פארוואונד  
דעם נעווארן אין יאקוסקער בונט. אויפגעהאנגען



אהרן ליבערמאן

1880—1849

פירער פון די ערשטע אידישע סאציאליסטן.  
רעאקטאר פון „האמת" אין ווין. ערשטע סא  
ציאליסטישע צייטונג בא אירן.



אהרן זונדעלעוויטש

1923—1854

איינער פון די ערשטע אידישע רעוואלוציאנערן  
אין רוסלאנד און פון די באדייטנדסטע טוער  
פון דער „זעמליא אי וואליא".





לעוו דיימ'ש

—1805

רעוואלוציאנער, שריפטשטעלער, צוערשט אנאר  
כיסטיאקוניניסם, דערנאך צוואמען מיט פלע'  
כאנאו'ן געגרינדעט די רוס. סאצ.דעם. פארטיי.



ווערא זאסלויטש

1919—1851

העלדין פון דער רוסישער רעוואלוציע. צוואמען  
מיט פלעכאנאו'ן און אנדערע געהאלפן גרינדן  
די רוסישע ס. ד. פארטיי.



נעחאמי פלעכאנאו

1918—1857

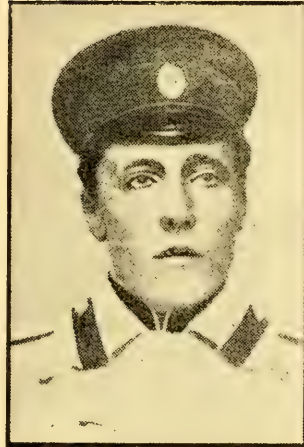
גרינדער פון דער סאציאליסטישער באוועגונג  
אין רוסלאנד, מעארעמיקער און שריפטשטעלער.  
פירער פון די מענשעוויקעס ביז דער מלחמה.



פיאטר קארפאװיטש

1917—

רעוואלוציאנער, נעשאסן דעם צארישן מיניסטער באנאליעפאוו, אנטלאפן. דערטרונקען געווארן אויפ'ן וועג פון ענגלאנד אין באפרייסן רוסלאנד.



סמעפאן בארמאשאוו

1881—1902

איינער פון די העלדן פון דער רויסישער רעוואלוציע, אויפגעהאנגען געווארן פאר דערשיסן דעם צארישן מיניסטער סיפיאנין.



יעגאר סאזאנאוו

1914—

האט דערשאסן דעם צארישן פרעמיער מיניסטער פארפלעווע, געקראגן אייביקע קאמארנע, באנאני גען זעלבסטמארד אין טורמע.





יעגאר קאליאעוו

1905—1877

הערד פון דער ערשטער רוסישער רעוואלוציע.  
מיט א באשבע דערהערניעט דעם גרויספירשט  
סערנעי. דערשאסן געווארן.



יעזאידא קאנאפליאניקאווא

1906—1879

העלדישע רעוואלוציאנערקע, אויפגעהאנגען גע  
ווארן פאר דערשיסן דעם נענעראל פין. וואס גע  
מאכט די בלוטבאר אין מאסקווע.



פיאטר שמידט

1906—1867

העלדישער רוסישער פלאמיליוטענאנט, אנגע  
פירט דעם בונט פון פלאם אויפ'ן שווארצן ים  
אין 1905. דערשאסן געווארן.





מיכאל גליקסן

1906—

רעוואלוציאנער, מועד פון דער נארארנאיש וועג  
לייב, אנטהיל גענומען אין יאקוסקער בונם.  
געווען איינער פון די פירער פון ס. ר.



מאריא ספירידאָנאווא

—1886

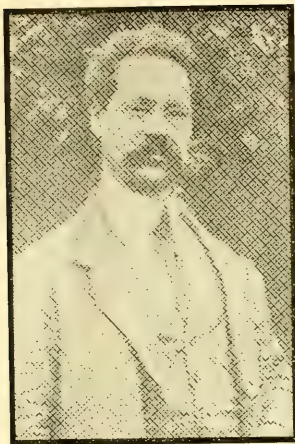
סאציאלרעוואלוציאנערקע. דערשאסן דעם באַ  
שטראפער פון די פויערים אין סאמבאווער גר  
בערניע (1906). געווען אויף קאסארנע ביז 1917



גריגארי גערשוני

1872—1908

גלענצנדיקער פירער און ראמאנטישער העלד  
פון דער רוסישער רעוואלוציאנער-סערצאריסטי  
שער עפאכע, אויסערנעוויינליכער ארגאניזאטאר.



אלעקסאנדער קרעמער

איינער פון די גרינדער פון „בונד“ (1897) און  
בויער פון דער אידישער ארבעטער-באוועגונג  
אין רוסלאנד.



הירש לעקערט

אויפגעהאנגען אין 1902  
„הירשהע דער שובטער“ דער העלד פון דער  
אידישער ארבעטער באוועגונג אין רוסלאנד, אין  
די ערשטע יארן פון „בונד“.



פ. אנמאן (ראזענטאל)

1872—1924

איינער פון די ערשטע פירער פון „בונד“,  
„ריפטישעלער“, פראפאגאנדיסט, מיטגליד פון  
צענטראל קאמיטעט (1917).



לעוו טראצקי

—1881

איינער פון די הויפטפירער פון דער באלשעוויסטישער רעוואלוציע. נעווען אויסערדיקאמפיטאר, קריגסמאכט, איצט פארוואלטער איבער עלעקטראפיקאציע און קאנצעסיעס.



וולאדימיר אוליאנאוויטש

1870—1924

פירער פון דער וועלט־רעוואלוציע, באגרינדער פון באלשעוויזם, קאפ פון דער סאוועט־רעגירונג, רוסישער מרקסיסטישער רענקער, שריפטשטעלער.



גריגארי זינאוויעוו

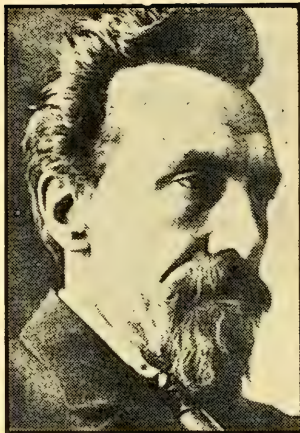
—1883

פירער פון קאמוניסטישן אינטערנאציאנאל, פארויצער פון אויספירקאמיעס. איינער פון די באדייטנדסטע פירער פון דער סאוועט־רעגירונג.



לעוו קאמענעוו  
—1883

איינער פון די באדייטנסטע פירער פון דער  
סאוועט־רעוועלוציע, פארזיצער פון 'אסרווער' כאי  
ועט. אלטער באליטעוויסטשישער סווער.



אלעקסעי ריקאוו  
—1880

פארזיצער פון ראט פון פאלקס־קאמיטארן פון די  
סאוועט־רעוועלוציע. בעת'ן צארויס דרוי פאל  
אנטלאפן פון סיביר. 'שטאכט פון פויערים.



יוסף סטאלין-דזשוגאשווילי  
—1879

איינער פון די באדייטנסטע פירער פון דער כאי  
וועסוועט־רעוועלוציע. גענעראל סעקרעטאר פון דער  
רוסישער קאמוניסטישער פארטיי.





יאקאוו מווערדלאָוו  
1885-1919

איינער פון די פירער פון דער באַלשעוויסטישער רעוואַלוציע. ערשטער פּאַרזיער פון די אל רוסישע סאוועטן. קולטורטוער.



מיכאַאיל קאלינין  
1875-

פּאַרזיער פון אויספיריקאָמיטעט פון די סאַ וועטרעפּובליקן מיטגליד פון צ. ק. פון דער רוי טישער ק. פ. אַרבעטער. אַלמער רעוואַלוציאָנער.



פעליקס דזשערזשינסקי  
1877-

איינער פון די באַרדיטניקסטע פירער פון דער סאוועט־רעניונג. אַרנאַניזאַטאר פון דער "טישע קא". פּאַרזיער פון העכסטן עקאָנאָמישן ראַט.





ג. סעמאשקא

—1869

סאָוועטישער געוונטהייטקאָמפּאָרטי דאָקטאר, אַנגעהויבן זיין רעוואָלוציאָנערע סעטיקייט אלס נימאָזיסט, אין 1891, אַרבעט פּאַליטעוויק.



א. לונאטשארסקי

סאָוועטישער בילדונגסקאָמפּאָרטי שרייבסטעלער, קונסטקריטיקער, דראַמאַטורג, אַנגעהויבן זיין רעוואָלוציאָנערע סעטיקייט אין נימאָזיע.



געאָרגי משימשרין

—1872

אויסערדאָקאָמפּאָר פון דער סאָוועטורענירונגי סעטיקער פּאַליטעוויק זינט 1905, זון פון אַן אלטן רוסישן דיפּלאָמאַט.



סעמיאן בודעני

—1881

ארגאניזאטאר פון דער רויטער קאוואכעריע, אנגעפירט מיט דער אפעסיווע קעגן פוילן. מיט גליד פון העכסטן סאוועטישן קריגס ראט.



מיכאאיל פרונוזע

—1885

הויפטאמיכאר פון דער סאוועטורענירונג. באטיטעוויק זינט דעם יאר 1904. אכט יאר נע ווען אויף קאסארנע.



סערגעי קאמענעוו

הויפטאמאנדר פון ארע מיליטערישע העכטן פון די סאוועטורעפובליק. מיטגליד פון העכסטן סאוועטישן קריגסראט.



ד. קורסקי

—1874

סאוועטישער טוער, באלישעוויה זינט 1904. נען  
זיכען פעטיקן אנטייה אין דער אקטאבער-רעוואלוציע.  
אויס יוסטידקאמיסאר.



ניקאלאי קרעסטינסקי

—1883

סאוועטישער טוער, באלישעוויה זינט 1903. מיט  
נעארבעט אין „פראוודא“ און פריבאזי. פינאנץ  
קאמיסאר, איצט סאוועטישער אפמאסאר.



ג. סאקאליניקאוו

—1888

פינאנסיקאמיסאר פון דער סאוועטאזדענירונג.  
אלטער באלישעוויסטישער טוער. נעווען איינער  
פון די רעדאקטארן פון דער „פראוודא“.



מיכאל טאמסקי

—1880

פארווער פון צענטראלן אויספירקאמיטעט פון די רוסיש פראפעסיאנעלע פאראייגען. מיטגליד פון צ. ק. פון דער רוסישער קאמפארטיי.



א. לאזאווסקי

—1876

גענעראל-סעקרעטאר פון רויטן טריידיוניאן איני טעראציאנאל און פירער פון דער רוסישער יוד-ניאדבאוועגונג. אלטער באליטעוויסטישער טוער.



וו. שמידט

—1886

ארבעטסיקאמיסאר פון דער סאוועטן-רעוירונג. בעת דער מלחמה אנגעפירט מיט דער אומלעגאלער באליטעוויסטישער פעטיקייט אין לענינגראד.





לעאזר קראסין

—1870

כאוועטישער פירער, רעוואלוציאנער זינט 1891, נעמען האנדלס-האמיכאר אין דער כאוועטן רעי נירונג, אפמאכאר אין פאריז.



מאקס ליטווינאוו

—1876

כאוועטישער וויצע-האמיכאר פון אויסערן, רעי וואלוציאנער זינט 1908, באליעוויק זינט דער שפאלטונג אין דער רוסישער ס. ד.



כריסמיאן ראקאווסקי

—1873

רעוואלוציאנער זינט 1893, א בולגאר, נעמען ארעסטירט אין פאריז ווען ער גענוג איז צו וועטישער אפמאכאר אין לאנדאן.





אדאלף יאפע

—1883

סאוועטישער דיפלאמאט, אלטר באלישעוויסטער  
שער טוער. הויפט פון דער בריסקער שלומדע  
לעגאציע. אמבאסאדאר אין יאסאן.



אלעקסאנדרא קאלענטאוי

—1872

סאוועטישע פירערין. רעוואלוציאנערקע פון די  
90קער יארן. שריפטשמעלערין און פראפאגאנד  
דיסטין. אמבאסאדאר אין נארוועגיען.



לעוו קאראמאן

—1889

סאוועטישער דיפלאמאט, באלישעוויסטשער טר  
ער זינס 1901. מיטגליד פון דער בריסקער שלום  
דעלעגאציע. סאוועטישער אמבאסאדאר אין כינא



ניקאלאי בוכארין

—1889

האפטינסמישער טעארעטיקער, מארקסיסטישער  
"ריפטיסטעלער, רעדאקטאר, סאוועטישער און  
אינטערנאציאנאלער פירער.



נאדעזשדא קרופסקאיא-לענין

—1869

פרוי און מיטארבעטערין פון וואדאמיר לענין.  
א יעדערין. אלס רעוואלוציאנערקע. פארזיצע  
רין פון העכסטן אויפקלערונגסראט.



יעווגעני פּרעאבראזשענסקי

—1886

איינער פון די וויכטיקסטע סאוועטישע סופר.  
אלטער באלטעוויק, קולטורטוער, ויטורנאליסט.  
פינף מאל געווען פארטיסט צו סורבט.



וואצלאוו וואַזאָווסקי

1872—1923

זיכער פון דער רוסישער רעוואלוציע, מאַרטירער, אַמבאַסאַדאָר פון דער סאָוועט־רעוואָלוציע אין אײַטאַליען. דערשאַסן פֿון אַ קאַנטרעוואָלוציאָנער.



מיכאַאיל אַרױצקי

1873—1918

אַלטער רעוואָלוציאָנער, וויכטיקער סאָוועטישער מער, הויפּט פֿון דער שטעקע אין לענינגראַד. דערמאַרדעט פֿון אַ קאַנטרעוואָלוציאָנער.



נ. וואַזאָדאַרסקי-נאַלדשטיין

1891—1918

איינער פֿון די הויפּט־פירער פֿון דער באַלשע וויסטישער רעוואָלוציע אין לענינגראַד, וויכטיקער סאָוועטישער מער. דערמאַרדעט געוואָרן



קארל ראדעק

הענצנדריקער האמוניסטישער פובליציסט. נע-  
"פילם אן אנגעזעענע ראליע אין סאציאליס-  
טישער באוועגונג אין נארוועג און דייטשלאנד.



י. סמעקלאוו

—1873

וויכטיקער סאוועטישער טוער, רעדאקטאר פון  
"פאקווער", "איוועסטא", דאס ערשטע סא-  
רעספירם נעווארן אין 1914



א. באגדאטאוו

איינער פון די וויכטיקסטע רוסישע מארקסיסטי-  
"ע טעאָרעטיקער. פאפולאריזאטאר פון מארקס'ן.  
בין 1910 נעמען אן אקטיווער באשעפטיג.





וו. נאָגין  
1878—1924

אָנגעזעענער באַלשעוויסטישער טוער. פירער פון  
באַסקווער אויפשאַנד קעגן קערנסקי'ן פאר'ן  
צאָריום פיל סאַל אַרסטירס געוואָרן.



פּיאַטער סמידאָויטש  
—1874

אַלטער באַלשעוויסטישער טוער. פירער פון סאַ  
באָיער אויפשאַנד קעגן קערנסקי'ן. ווייניג  
פאַרזייער פון די אַרוםטישע סאוועסן.



ניקאָלאַי קרילענקא  
—1885

פראַקטור פון דער סאוועטדרעפובליק. פירער  
פון דער סטודענטישער באוועגונג אין 1905. ער  
שטער סאוועטישער הויפטיקאמאנדיר.





ה. שובארט

—1891

פארזיצער פון דער אוקראינישער סאוועטורע  
נידעריגער מיטגליד פון צ. ק. פון דער רוסישער  
"סאוועטורע" פארטיי. טשאפס פון פויערעם.



ג. פ. פעטראווסקי

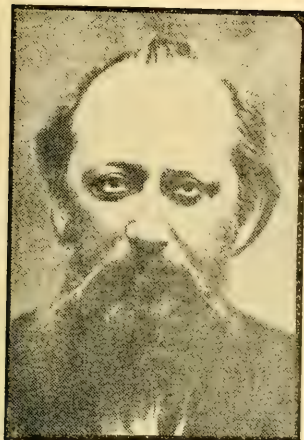
—1877

פארזיצער פון אויספירקאמיטעט פון רי און  
רוסישע סאוועט. מיטגליד פון דער 4טער נא  
סודאקטורע דיעט און איבערזע.



ד. ריזאנאוו

איינער פון די עלטסטע רוסישע סאוועטורע.  
סארוועטורע טרופטשעלער און היסטאריקער.  
סאוועטורע טוער.



מארק נאַטאַנזאָן

1919—1844

וויכטיקער רוסישער רעוואלוציאנער, טוער פון  
"זעמליץ אי וואליץ", מיכאילאווסקי'ס א  
חבר, נאך 1917 לינקער ס. ר. סאוועטישער טוער.



ג. מיסאָבעקאָוו

רויפס פון דער רעגירונג פון דער אזערביי  
רויאנער סאוועטירעפובליק, מיטגליד פון צענ  
טראלן אויספירקאמיטעט.



אַנאַטאָלי-אַרלי

קאמוניסטישער פירער, פארויער פון אזערביי  
רויאנער צענטראלן אויספירקאמיטעט פון די  
סאוועטן.



י. גאַזשיאַנעסקי (ל'נו)

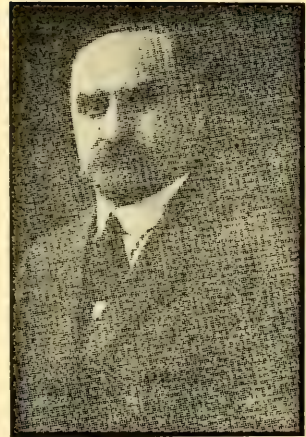
אלטער אַננעזענער פירער פון „בונד“, זשורנאַל־ריס, סער אין די פראַפעסיאָנעלע פאַראיינען. די לעצטע יארן - באַלשעוויסטישער סער.



יונה קאַיגן (יאַנאָוו)

1923—1969

איינער פון די גרינדער און פירער פון „בונד“. די לעצטע יארן — איבערנענעכער באַלשעװיסטישער סער.



צ. קאַפּלסאַן־טימאָפּעי

איינער פון די גרינדער פון „בונד“. פיל יארן נעווען סעטיק אין אַמעריקע. איצט סעטיק אין סאַוועטרוסלאַנד.



משה בראַמאַן

—1862

וועמערן פון דער רויטער רעוואלוציע. נארץ  
ראוואלעץ. פארשיקט אין יאקאָבס, אָפּטעווען 20  
יאר קאָטארנע פאַר אַנטייל אין יאקאָבסער בונד.



וועראַ פּינגער

—1852

וויכטיקע מערין פון דער „נאַראַדנאַיאַ וואַליאַ“  
פּאַרטייפּס נעווען צום בויט. אָפּטעווען 20  
יאר אין שליסלבורנער פעסטונג.



מ. אַשענברענער

—1842

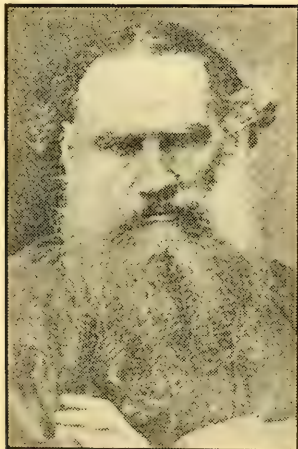
וועמערן פון דער רויטער רעוואלוציע. מיט  
גליד פון דער קאָמפּאַרנאַניאַציע. נאַראַדנאַיאַ  
"אַליאַ", נעמען 21 יאר אין שליסלבורנער פעסטונג



ניקאזאי מאָרדזשאוויץ

—1865

אָנגעזענער פירער פון דער „נאַרדנאיא וואַ  
דיא“, געזעסן 25 יאר אין טורמע (23 אין שלי  
סלבורגער פעסטונג).



לעו שאַטזקי

1910—1928

איינער פון די גרעסטע רוסישע שריפטשטעלער.  
פאראליסט. האט געפרוירדיקט האמוניזם לויט אן  
אייגענער שיטה. געהאט פיל אנהיינגער.





טאראס שעווטשענקא

1861—1814

אוקראינישער פרויהייטסדיכטער. געווען א לייב־  
שקלאה. רוסישע פאעטן האבן אים אויסגעקויפט.  
צען יאר געווען פארשיקט אין סיביר.



וולאדימיר קאראלענקא

1820—1853

רוסישער שריפטשטעלער, הומאניסט און רעוואַ  
לוציאנער. דורך זיינע ווערק געקעמפט קעגן אונ־  
טערדריקונג. פארפאלגט געווארן כעח'ן צאריזם.



מאקסימ גארקי

—1869

רויסער רוסישער שריפטשטעלער. רעוואַלוציאַ  
נערער סאציאליסט. געשאפן אן אייגענע שולע  
מיט זיינע ווערק וועגן ארימען פאלק.



ווילהעלם טיער

—1354

שוויצארישער העלד, א פויער, הויפט פון דעם אויסשטאנד ארצפצואווארפן דעם עפטריווייזן יאר אונטער וועלכן די שווייץ האט זיך געפונען.



נין

קאמוניסטישער פירער פון שפאניען. מיטגליד פון אויספירקאמיטעט פון קאמינטערן און פון רויטן טריידריניצן אינטערנאציאנאלי.



פראנצעסקא פערער

1859—1909

שפאנישער רעוואלוציאנער, אנארכיסט, נרינדער פון די פרייע שולן. פארפאסער געווארן און אויף א בילבול דערשאסן געווארן.



# א י נ ה א ל ט

דייטשלאנד	זייט:	אמעריקע	זייט:	איטאליע
אייזנער, קורט — — —	12	בראון, דושאן — — —	7	באָדיגאָ
בעקער, יאהאן — — —	15	בעלאמי, עדואַרד — — —	6	ברונאָ, דושארדאָנאָ
בעבעל, אויגוסט — — —	20	געריסאָן, דזשיימס — — —	5	גראַקבוס, מיבעריוס
דיצגען, יאָזעף — — —	15	דעבס, יודזשין — — —	5	גראַקבוס, גאָיוס
דעמלער, ריכארד — — —	12	דזשעפערסאָן, מאַמאָס — — —	6	גאַריבאַלדי, דזשוזעפּאָ
העס, משה — — —	21	דזשאַזנס, „מוטער“ — — —	6	מאַדזיני, דזשוזעפּאָ
הערוועק, געאָרג — — —	15	האוואט, אלעקסאַנדער — — —	7	סעראַטו
ווייטלינג, ווילהעלם — — —	16	היוואוד, וויליאַם — — —	7	סעראַטשיני
וואַלף, ווילהעלם — — —	16	דזשאַרדזשי, הענרי — — —	8	מאַטעאַטי
וועדע, יאהאן — — —	24	הענרי, פעטריק — — —	5	ספּאַרטאַק
זינגער, פּאָל — — —	21	וואַנצעטי, באַרסאַלאַמאָ — — —		אונגאַרן
מחלמאָן, ערנסט — — —	21	ווינטשעווסקי, מאָריס — — —	9	בעלאַ קון — — —
טאַלער, ערנסט — — —	21	זאַרגעי, פּרידריך — — —	9	וואַרגאָ — — —
יאַרק, סעאַדאַר — — —	15	טרויבאַל, וואַלטער — — —	9	סאַמּעלי, מיכאַל — — —
יאַקאָבי, יאהאן — — —		יאַנאַס, אלעקסאַנדער — — —	8	קאַשומ, לאַיאַס — — —
לעסנער, פּרידריך — — —	25	לאַנדאָן, דזשיעק — — —		אירלאַנד
ליבקעכט, ווילהעלם — — —	26	לינקאָן, אייברעהעם — — —	11	דעוואַלעראַ, עמאַן — — —
ליבקעכט, קאַרל — — —	26	לינג, לוואַיס — — —	10	לאַרקין, דזשיימס — — —
לוקסעמבורג, ראָזאַ — — —	26	מאַסט, יאהאן — — —	10	קיוסמענט, ראָדזשער — — —
לאַסאַל, פּערדרינגאַנד — — —	25	מוני, מאַמאָס — — —	10	קאַנאַלי, דזשיימס — — —
לאַנדאווער, גוסטאַוו — — —		מקלאַפּלין, דזשיימס — — —		אינדיען
לעווינע, יעווגעני — — —	27	ניב, אַסקאַר — — —		גאַנדי, מאַהאַטאַנאַס — — —
לעדעבור, געאָרג — — —	27	סאַקאָ, ניקאָלאַ — — —	11	ראַי, מאַנאַבענדראַנאַט — — —
מאַרקס, קאַרל — — —	27	סטאַו, ביטשער — — —	11	

זייט:	זייט:	זייט:	זייט:
55 — פעררע	68 — בארביוס, אגרי	42 — מאַרקס, עלענאָראַ	34 — מערונג, פראַנץ
59 — פלוראַנס	57 — גאמבאַן	40 — מאַר, מאַמאַס	36 — מיזאַס, עריק
66 — פראַנס, אַנאַטאָל	57 — גרוסקע	43 — סטוראַט, דזשיימס	28 — ענגעלס, פרידריך
52 — פוריע, שאַרל	49 — דאַנטאָן	40 — קראַמוועל, אַליווער	29 — פרויליגראַט, פּעדרינאַנד
67 — קאַשען, מאַרסעל	50 — דעמולען, קאַמיל		37 — פישער, רום
58 — קורנע	54 — דעלעקליוו, ל.	פיליפּינען	37 — צעסקין, קלאַראַ
59 — קורבעט	54 — דאַמבראַוסקי, יאַראַסלאָוו	רוזאַל, יאַזע	טשעכאַסלאָוואַקיע
56 — קלוזערע	65 — הוגאַ, וויקטאָר	פּוילן	הום, יאַהאַן
55 — ראַסעל	69 — יואַיאַן קוטערע	באַגינסקי	שמערטאַל
49 — ראַבעספּיער, מאַקסימיליאַן	58 — ווערלען	גראַסער, באַנזימאָוו	יאַפאַן
48 — רוסיאַ, זשאַן זשאַק	58 — וואַללעי	דאַמבאַל	קאַטאַיאַמאַ, סען
53 — רעקליו, עליווע	48 — וואַלטער, פראַנסואַ	וואַרסקי, א.	כינאַ
67 — ראַפּאָפּאַרט, שאַרל	59 — זשאַרעס, זשאַן	וועטשאַרקעוויטש	סווייטסערען
60 — 65 — קאַמונאַרן	66 — זשאַרעס, פּאַול	יאַסעלעוויטש, בערעק	סערביע
	66 — ליובאַן	יאַגיכעסטישאַק, לעאַן	טוצאַוויטש, דימיטרי
	69 — לאַריאַ	לאַנצעטקי	עסטרייך
	67 — מאַרטו, אַנדרעי	מאַרבּלעווסקי, יוליאַן	אַדלער, וויקטאָר
	68 — מאַראַט, זשאַן פּאַל	קאַן, פעליקס	ענגלאַנד
	49 — מאַלאַן	קאַטיטשושאַק, טאַדעאַוש	אַוען, ראַבערס
	56 — מייליער, גאַבריעל	פראַנקרייך	האַרדי, קייר
88 — אוליאַנאַו־לענין, וולאַדימיר	55 — מיטעל, לואיז	אַססי	היינריכאָן
79 — אוליאַנאַוו, אַלעקסאַנדער	54 — סאַן־זשינסט, אַנטואַן	אַרנאָלד	הוד, מאַמאַס
102 — אַגאַמאַל־אַרלאַ	50 — סען־סימאָן	אַלבער, אַלעקסאַנדר	מאַן, טאַמאַס
78 — אַגאַריאַוו, ניקאָלאַי	52 — סאַדול, זשאַק	באַבעף, פראַנסואַ	מאַקמאַנוס, אַרמור
98 — אוריצקי, מיכאַאיל	68 — סעליע, לואי	בלאַן, לואי	מאַריס, וויליאַם
104 — אשנברענער, מיכאַאיל	69 — פּיאַ	באַרבעט, ארמאַן	
84 — באַלמאַשאַוו, סטעפּאַן	56 — פּירדאַן, פיער	בעראַנזשע, פיער	
75 — באַקונין, מיכאַאיל	53 — פּירדאַן, פיער	בלאַנקי, לואי אויגוסט	
80 — באַרדינאַ			
97 — בוכאַרין, ניקאָלאַי			



92 — — בודעני, סעמיאן  
 באגדאנוו, א. — — 99  
 בעלינסקי, וויסאריאן — 74  
 בעסטווישעוירוימין — 72  
 בראמסאן, משה — 104  
 גארקי, מאקסיס — 106  
 גרינעוויטקי, איגנאטי — 76  
 גאן, מיכאאיל — 86  
 גערשוני, גריגארי — 86  
 גאזשאנסקוילנו, י. — 103  
 דויטש, לעוו — 83  
 דזשערזשינסקי, פעליקס — 90  
 הערצען, אלעקסאנדר — 73  
 העלפמאן, העסי — 76  
 וואלאדארסקיגאלדשטיין, וו. — 98  
 וואראווסקי, וואצלאוו — 98  
 זואלקענשטיין, ליודמילא — 82  
 זשעליאבאוו, אנדרעי — 77  
 זונדעלעוויטש, אהרן — 81  
 זאסויליטש, ווערא — 83  
 זינאוויטעוו, גריגארי — 88  
 זשאמסקי, מיכאאיל — 94  
 זשאלסטאי, לעוו — 105  
 זראצקי, לעוו — 88  
 זשימשיטשערי, געארגי — 91  
 זשערנישעווסקי, ניקאלאי — 74

זייט: 101 — — מישובאר, וולאס  
 יאפע, אדאלף — — 96  
 כאלמורין, סטעפאן — 82  
 לאוראוו, פיאטר — 75  
 לאזאווסקי, א. — — 94  
 לאפאטין, הערמאן — 80  
 לונאטשארסקי, אנאטאלי — 91  
 ליבערמאן, אהרן — 81  
 ליטווינאוו, מאקסיס — 95  
 לעקערט, הירש — 87  
 מאדאזאוו, ניקאלאי — 105  
 מוסאבעקאוו, ג. — 102  
 מוראוויאוויאפאסטאל — 73  
 מיכאדאוו, טימאפעו — 78  
 מיכאילאווסקי, ניקאלאי — 74  
 נאוויקאוו, ניקאלאי — 71  
 נאטאנסאן, מארק — 102  
 נאגין, וו. — — 100  
 סאבלין, ניקאלאי — 78  
 סאזאנאוו, יעגאר — 84  
 סאקאלניקעוו, נ. — 93  
 סווערדלאוו, יאקאוו — 90  
 סטאלין, יוסוף — 86  
 סטעפניאק, סערגעי — 80  
 סטעפאנאוויטש, יאקאוו — 82  
 סטעקלאוו, י. — — 90

זייט: 100 — — סמידאוויטש, פיאטר  
 סעמאשאקי, ג. — — 91  
 ספירידאנאווא, מאריא — 86  
 פעסטעל, פאוועל — 72  
 פעראווסקאיא, סאפאיא — 77  
 פלעכאנאוו, געארגי — 83  
 פראבראזשענסקי, יעווגעני — 97  
 פרעסניאק, אנדרעי — 79  
 פעראווסקי, גרעגארי — 101  
 פיגנער, ווערא — — 104  
 פרונע, מיכאאיל — — 92  
 קאגנען-יאנאוו, יונה — 103  
 קאכאווסקי, פיאטר — 72  
 קאראקאוואו, דמיטרי — 76  
 קאלאנטאי, אלעקסאנדרא — 96  
 קאהרן-בערנשטיין — 81  
 קאליאיעוו, יעגאר — 85  
 קאראלעניקא, וולאדימיר — 106  
 קאטענעוו, לעוו — 89  
 קאלינין, מיכאאיל — 90  
 קאמענעוו, ס. — — 92  
 קאראכאן, לעוו — 96  
 קאנאפלייאניקאווא, זינאאידא — 85  
 קאפלאסאן-טימאפעו, ד. — 103  
 קארפאוויטש, פיאטר — 84  
 קורסקי, ד. — — 98

זייט: 79 קוויאטקאווסקי, אלעקסאנדר  
 77 קיבאלטשיטש, ניקאלאי —  
 100 קרילענקא, ניקאלאי —  
 97 קרופסקאי-לענין, נ. —  
 75 קראפאטקין, פיאטר —  
 87 קרעמער, אלעקסאנדר —  
 93 קרעסטינסקי, ניקאלאי —  
 95 קראסין, לעאניד —  
 71 ראדיטשיטשעוו, אלעקסאנדר —  
 87 ראזענטאל-אנמאן, פ. —  
 95 ראקאווסקי, כריסטיאן —  
 99 ראדעק, קארל —  
 89 ריקאוו, אלעקסעי —  
 101 ריזאנאוו, ד. — —  
 71 ריליעוו, קאנדראט —  
 76 ריסאקאוו, ניקאלאי —  
 85 שמידט, פיאטר —  
 94 שמידט, וו. — —  
 106 שעוויטשענקא, מאראס —  
 שפאניען  
 107 נין — —  
 107 פערער, פראנצעסקא — —  
 שווייז  
 107 טעל, ווילהעלם — —

דעם אידישן ארבעטער'ס  
טעגלאכע צייטונג

# „פרייהייט“

דעם אידישן ארבעטער'ס  
טעגלאכע צייטונג

א צייטונג, וואס גרייפט אן,

מארשירט מיט דעם ארבעטער אין אלע ווינע שלאכטן,—

א רעוואלוציאנערע צייטונג—א פאן אין קאמף

דעם 15טן אוי-  
גוסט הויבן די  
בילדער פון דעם  
אלבום זיך אן צו  
דרוקן אין דער  
פארם. די פינף פערזאן וואס וועלן טרעפן די נעמען  
פון די גרעסטע צאל בילדער וועלן געשיקט ווערן

## א פרייע רייזע אין סאָוועט רוסלאַנד

קיין רוסלאנד.  
אלע זייערע  
הוצאות היין און  
צוריק, ווי אויך

די קאסטן פון פארברענגען א חודש צייט אין מאסק-  
ווע אדער וועלכע עס איז אנדער שטאט, וועלן בא-  
צאלט ווערן פון דער „פרייהייט“.

זעט די „פרייהייט“ פאר מער איינצעלהייטן.

THE JEWISH DAILY FREIHEIT, 30 UNION SQUARE, NEW YORK, N. Y.



Published by the  
Freiheit Publ. Ass'n, Inc.  
30 Union Square, New York

